

POGODA

Dziś słonecznie, temperatura około 80 stopni (27C), wiatry południowe i południowo-wschodnie, 10 mil na godzinę. W nocy temperatura około 63 stopni. Jutro słonecznie, temperatura 85 stopni. Wschód — 5:28, zachód — 8:26.

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908

AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

No. 147 Rok (Vol.) LXX

CHICAGO, ILL., Wtorek, 11 Lipca (July 11), 1978

Telephone BRunswick 8-8700 **25c**

CYRUS VANCE W DRODZE DO EUROPY

Wojna Jest Sprawą Przeszłości

Wł. Frączek Oskarżony o Kidnaperstwo

Nowy York (UPI) Władysław Frączek, emigrant z Polski, został aresztowany po 9-godzinnym incydencie w biurze zasiłków dla bezrobotnych i oskarżony o kidnaperstwo oraz posiadanie broni — długiego noża.

Frączek, rozgoryczony decyzją sędziego administracyjnego o odłożeniu sprawy o dalsze odszkodowanie po wypadku przy pracy, oznajmił, że posiada w dwóch torbach papierowych 80 funtów materiałów wybuchowych. Sterroryzował on w ten sposób 4 zakładników — sędziego Louisa Jerome, reportera Clarence'a Douglas, Sidney'ego Duzant oraz własnego adwokata — Antona Gasparika.

Ponieważ Frączek nie zna angielskiego, negocjacje rozpoczęły się z pomocą polskiego tłumacza. W pewnym momencie udało się zbiec jednemu z zakładników natomiast 3 pozostałych rzuciło się na napastnika. Przy pomocy interweniującej policji, obezwładniono go i odprowadzono do aresztu.

Frączek stracił jeden palec u ręki w 1975 r., kiedy pracując jako mechanik spadł z drabiny. Otrzymał on wówczas odszkodowanie w wysokości \$5,800. Zażądał on jednak ponownego rozpatrzenia sprawy, podając w petycji, że od czasu wypadku cierpi na zawroty głowy. Uznając brak dowodów lekarskich, sędzia Jerome odrzucił wczoraj sprawę na 2 miesiące.

Po ujęciu Frączka, okazało się, że w jednej torbie miał on 4 bochenki chleba i noż. W drugiej torbie, gdzie rzekomo trzymał granat, nie było broni — twierdzi policja.

Rzeczowa Propozycja Wobec ZSRR

Boston. (UPI) — Wychodzący tutaj dziennik "The Boston Globe" pisze, iż rząd federalny zdecydował się na przedstawienie Sowietom propozycji 3-letniego, próbnego zakazu przeprowadzania jakichkolwiek nuklearnych eksplozji doświadczalnych, poza niewielkimi detonacjami dla potrzeb laboratoryjnych o sile mniejszej od wybuchów konwencjonalnych broni. W ten sposób USA wywarłaby silny nacisk na Sowiety w celu zawarcia trwałego porozumienia odnośnie zaniechania wojskowych eksplozji atomowych.

Jak podaje gazeta, decyzja o wystąpieniu z podobnym projektem zapadła na ostatnim posiedzeniu Krajowej Rady Bezpieczeństwa.

W wypadku gdyby po 3 latach nadal nie udało się osiągnąć amerykańsko-sowieckiego porozumienia o zakazie prób jądrowych — powrócono by do dzisiaj przestrzeganych limitów mocy detonacji, tj. 150 kiloton.

Rząd daje jednak do zrozumienia, że gdyby nie doszło do trwałego porozumienia, podjęto by raczej budowę nowoczesnej broni masowego rażenia niż zaakceptowano przydłużenie 3-letniego zakazu.

Oferta Pomocy

Bangkok (UPI) — Laotańskie oddziały partyzanckie, zwalczające obecny komunistyczny rząd Laosu, zaofiarowały pomoc w odszukaniu śladów po przeszło 550 żołnierzach amerykańskich "zaginiętych w akcji" w czasie wojny indochińskiej.

Za tę pomoc partyzanci nie oczekują od Stanów Zjednoczonych żadnej odpłaty. Ofertę swoją złożyli naukowcowi zachodniemu, który przebywał ostatnio w opłanowanych przez nich rejonach Laosu.

Pojednawcze Oświadczenie Wietnamskie

Komuniści Gotowi Do Nawiazania Stosunków z USA

Tokio (UPI) — Wietnamski wice-minister spraw zagranicznych Phan Hien oświadczył, że Hanoi gotowe jest do pojednania ze Stanami Zjednoczonymi i nawiązania pełnych stosunków dyplomatycznych bez wysuwania jakichkolwiek warunków wstępnych.

Do tej pory komuniści wietnamscy krytykowali Stany Zjednoczone za złamanie obietnic, dotyczących powojennej pomocy w odbudowie kraju, i twierdzili że to właśnie spowodowało rozłam w stosunkach amerykańsko-wietnamskich po zakończeniu wojny indochińskiej w 1975 roku.

Obecnie wypowiedź komunistycznego dygnitarza stawia zagadnienie w całkiem innym świetle i uważana jest za sygnał radykalnej — przynajmniej z pozoru — zmiany polityki wietnamskiej.

"Nawet jeżeli Kongres Stanów Zjednoczonych nie zatwierdzi pomocy na odbudowę, nastawieni jesteśmy na nawiązanie pełnych stosunków dyplomatycznych ze Stanami Zjednoczonymi" — powiedział Phan Hien.

(Ciąg dalszy na str. 6-ej)

Wypowiedzi Sekretarza Browna

Washington (UPI) — Sekretarz Departamentu Obrony Harold Brown twierdzi, iż w chwili obecnej — mimo licznych uwag krytycznych — koncepcja ochotniczej armii zdaje egzamin. Kryzys może nastąpić jednak w latach 1980-ych, kiedy w ogóle będzie znacznie mniejsza liczba ludności w kraju w wieku poborowym. Wówczas to rząd może być zmuszony do przywrócenia obowiązkowej służby czynnej.

Udzielając wywiadu dla tygodnika "U.S. News and World Report," Brown stwierdził również, że w latach między 1982-85 mogą wyniknąć obawy, co do zdolności drugiego uderzenia Stanów Zjednoczonych, na wypadek masowego, pierwszego ataku rakietowego ze strony Związku Sowieckiego. Brown przypisuje taką ewentualność istnieniu głównie nieruchomości, naziemnych wyrzutni rakietowych, które dopiero stopniowo zaczęną być zastępowane wyrzutniami ruchomymi. Sekretarz obrony dodał jednak, że USA dysponują ogromnym potencjałem uderzeniowym z powietrza i wody, także w praktyce paraliżujące uderzenie jest niemożliwe. Nie mniej jednak, teoretyczna możliwość zniszczenia arsenału rakiet "Minuteman" zmusza do poważnych refleksji.

Okrutna Kara

Trento (UPI) — Ambasador włoski w Pakistanie podał wiadomość w telegramie przysłanym do rodziny w Trento, że młody Włoch, 32-letni Teodoro Chiarelli został skazany na okrutną karę obciążenia dłoni za posiadanie haszyszu i handlowanie tym narkotykiem.

Chiarelli został aresztowany w Quetta, stolicy pakistańskiej prowincji Belużystanu.

Miejscowa policja otrzymała rozkaz, aby wyrok wykonano na rynku w Quetta w ciągu kilku najbliższych dni.

Władze pakistańskie powołują się, że zastosowanie tak okrutnej kary nakazują przepisy Koranu.



Trudności Finansowe Amtraku

St. Louis. (UPI) — Federalna Komisja Handlowa (Interstate Commerce Commission) prowadzi obecnie przesłuchania rozpoznawcze, które być może zadecydują o losie Amtraku — przedsiębiorstwa komunikacji kolejowej, które znajduje się pod znaczną kontrolą rządu.

Senator John C. Danforth (R-Mo.) — przewodniczący podkomitetu ds. komunikacji lądowej oświadczył, iż z uwagi na przeważającą popularność innych środków transportu, rząd powinien bardziej skrupulatnie badać finanse Amtraku. Senator oświadczył, iż 99% Amerykanów woli podróżować samolotami, autobusami czy własnymi samochodami niż pociągami kolejowymi.

Nie ma natomiast żadnej nadziei, żeby w najbliższej przyszłości Amtrak potrafił przynajmniej pokryć własne koszty operacyjne. Piętrzący się deficyt winien zmusić władze federalne do zrewidowania rozkładu jazdy pociągów i zlikwidowania tych tras, które finansowo się nie opłacają. Szereg takich tras jest sztucznie utrzymywanych, twierdzi Danforth, ze względów politycznych.

John Rockefeller Zginął w Wypadku Samochodowym

Mt. Pleasant, N.Y. (CT) — John D. Rockefeller III, spadkobierca fortuny przemysłu naftowego, jeden z pięciu synów założyciela rodzinnego imperium finansowo-przemysłowego, zginął w wypadku samochodowym w wieku 72 lat. Tragiczny wypadek, w którym śmierć poniósł także drugi kierowca — David Low, lat 16 — zdarzył się o godzinie 5 po południu wg. czasu chicagoskiego w odległości jednej mili od posiadłości Rockefellerów zw. Pocantico Hills.

Według protokołu policji i zeznań świadków, wypadek spowodował D. Low, który stracił panowanie nad kierownicą.

Jeden z Nielicznych

Johannesburg (UPI) — Dr Nthato Motlana, jeden z nielicznych przebywających na wolności rzeczników ludności murzyńskiej w rasistowskiej Republice Afryki Południowej, powiedział że zagrożono mu dożywotnim osadzeniem w więzieniu, jeżeli nie zaniecha krytykowania rządu RAP. Z pogroźką tą wystąpił szef policji w osiedlu murzyńskim Soweto, brygadier Jan Visser.

Niewygasła Namietność

Miami (UPI) — Policja w tym mieście poszukuje 72-letniego Josepha Thomasa, oskarżonego o zastrzelenie swojej 73-letniej przyjaciółki... którą namiętny staruszek posadzał o romans z innym mężczyzną.

Apel Krewnych Szczarańskiego z USA i Kanady

Washington (UPI) — 82 krewnych sowieckiego dysydenta Anatola Szczarańskiego, którzy mieszkają na terenie USA, przesłało telegram do prezydenta Cartera aby ten nie ustawał w wysiłkach, mających na celu zwolnienie Szczarańskiego przez władze sowieckie i zezwolenie mu na emigrację.

40 innych krewnych zamieszkałych w Kanadzie, przesłało telegram do sowieckiego prezydenta Leonida Breżniewa, apelując aby uwolnionemu dysydentowi zezwolono na wyjazd do Kanady.

Jak podaje jedna z krewnych w USA, dziadkowie Szczarańskiego — zarówno ze strony matki jak i ojca — pochodzili z licznych rodzin. Rodzeństwo dziadków Szczarańskiego wyemigrowało do Ameryki na początku XX stulecia.

Kambodża Wznawia Ataki Graniczne

Bangkok. (UPI) — Po okresie tygodniowej ciszy, Kambodża rzuciła w rejon pograniczny nowe oddziały wojskowe i wznowiła ataki na Wietnam — donosi radio Hanoi.

Jeden batalion kambodżański wdarł się na terytorium wietnamskie w piętek i "w ciężkich walkach" został "zniesiony" przez Wietnamczyków — informuje wspomniana radiostacja.

W kołach dyplomatów zachodnich ocenia się, że w błyskawicznych atakach przeprowadzanych w połowie czerwca, wojska kambodżańskie poniosły "wyjątkowo ciężkie straty". Nowe oddziały zostały skierowane w rejon pograniczny w dniu 2 lipca.

Bomba Pod Sowieckim Biurem

Nowy York. (UPI) — Nieduża bomba eksplodowała wczoraj rano w pobliżu sowieckiego biura turystycznego — Inturist — w Centrum Rockefellera w śródmieściu Nowego Yorku. Wkrótce potem, anonimowy rozmówca powiadomił telefonicznie agencję UPI, iż zamach był dziełem Żydowskiego Ruchu Oporu, skrajnej frakcji agresywnej bojówki zw. Żydowską Ligą Obrony.

Eksplzja, która nie spowodowała poważniejszych strat materialnych ani ofiar, była wyrazem protestu żydowskiej organizacji wobec rozpoczęcia w Sowietach procesu, przeciwko żydowskiemu dysydentowi, m.in. A. Szczarańskiemu.

Biuro Inturistu mieści się na 8 piętrze Centrum Rockefellera. Władze porządkowe ponadto znalazły na 9 piętrze podłożoną bombę domowego wyrobu. Bomba została rozbrojona i usunięta po ewakuowaniu wszystkich osób z 8 i 9 piętra.

Wojsko Do Walki z Przemysłnikami

Washington. (UPI) — Rzecznik Białego Domu podaje, iż trwają intensywne prace nad przygotowaniem planu koordynacji wysiłków w walce z przemysłem narkotyków do USA. Do akcji włączone mają być samoloty wojskowe oraz okręty — przypuszczalnie ścigacze. Plan ma być gotowy w ciągu najbliższych tygodni.

Ślom zbrojnym nie wolno jest interweniować w kraju jeżeli chodzi o egzekutywę prawa. Czynnik rządowe twierdzą jednak, że wojsko pełniłoby tylko "rolę pomocniczą" — nie biorąc udziału w ewentualnych aresztowaniach.

Wolnościowcy Odrzucają Oskarżenia

Moskwa. (UPI) — Dwaj wolnościowcy rosyjscy — Anatol Szczarański i Aleksander Ginzburg sądzony w Kałudze — odrzucili oskarżenia prokuratury i stwierdzili w sądzie, że są niewinni.

Szczarański oskarżony jest o szpiegostwo i grozi mu kara śmierci, Ginzburgowi akt oskarżenia zarzuca "wrogą dla Związku Sowieckiego agitację i propagandę", co może oznaczać wyrok 10 lat więzienia.

Wbrew oficjalnym zapewnieniom o jawności procesu — są one typową sowiecką farsą na temat "sprawiedliwości".

Na sale sądowe nie dopuszczono przyjaciół sądzonych, ani dziennikarzy zagranicznych, ani dyplomatów zachodnich.

W Moskwie przedstawiciel ambasady amerykańskiej Raymond Smith, którego nie wpuszczono do gmachu sądu, dołączył się do małej grupki zachodnich dziennikarzy i wolnościowców rosyjskich, którzy demonstracyjnie czuwają przed frontem budynku.

To samo uczynił w Kałudze inny dyplomata amerykański — Benjamin Tua. W kołach dyplomatycznych mówi się, że ich obecność przed gmachami sądowymi stanowi sygnał, jak głębokie zaniepokojenie budzą w Stanach Zjednoczonych toczące się procesy.

W procesie moskiewskim sąd odrzucił prośbę Szczarańskiego, aby do akt sprawy dołączyć 40 stronich dokumentów, umożliwiających jego obronę. Sąd zgodził się na dopuszczenie tylko czterech dokumentów, a wśród nich Karty Narodów Zjednoczonych o Prawach Ludzkich i tekstu Umowy Helsińskiej.

Bostoński dziennik "Herald American", powołując się na "wysokie czynniki z Białego Domu", podaje wiadomość, że prezydent Carter oświadczył, iż sekretarzowi stanu Cyrusowi Vance spotkać się w Genewie z żoną Szczarańskiego — Natalią "Awital" Szczarańską, obecnie banitką. Do spotkania tego dojdzie w czwartek, w dwa dni po rozmowach Vance'a na temat umowy SALT II z sowieckim ministrem spraw zagranicznych Andreim Gromyką.

Sen. Byrd Zapewnia

Londyn. (UPI) — Bawiący w Wielkiej Brytanii przywódca większości w Senacie amerykańskim sen. Robert C. Byrd zapewnił brytyjskiego premiera Jamesa Callaghana, że proponowana przez Prezydenta Cartera szeroka ustawa energetyczna zostanie zatwierdzona przez Kongres jeszcze w tym roku.

Obrady Bankierów

Bazylea. (UPI) — Czołowi bankierzy z państw zachodnich naradzali się w Bazylei nad sprawami bankowych rozstrzygnięć w skali międzynarodowej. Omawiali też utrzymujący się spadek wartości dolara amerykańskiego.

Na Rozmowy SALT II z Gromyką

Negatywna Atmosfera Dialogu Wytworzona Procesami w Sowietach

Washington. (UPI) — Dziś sekretarz Departamentu Stanu Cyrus Vance udaje się w podróż do Europy, gdzie podejmie na nowo rokowania SALT II z przedstawicielem Związku Sowieckiego, ministrem Andreim Gromyką. Spotkanie odbędzie się w Genewie (Szwajcaria) i rozmowy potrwać 2 dni — w środę i czwartek tego tygodnia. Z Genewy, Vance uda się do Bonn, gdzie w międzyczasie prezydent Carter przybędzie na gospodarczą konferencję na szczycie zachodnich państw uprzemysłowionych.

Z Bonn, Vance poleci samolotem do Londynu, gdzie weźmie udział w spotkaniu ministrów spraw zagranicznych Egiptu i Izraela, co ma stanowić próbę wznowienia pokojowego (Ciąg dalszy na str. 6-ej)

Rozruchy Zamiast Festiwalu

Pamplona. (UPI) — Festiwal San Fermin w hiszpańskim mieście Pamplona, wstawiony przez Ernesta Hemingway'a w powieści "Słońce też wschodzi," zamienił się "w prawdziwą wojnę uliczną" i po raz pierwszy od czasów wojny domowej z lat 1936-39 został odwołany.

Władze miejskie i lokalni politycy oskarżają policję o stosowanie brutalnej taktyki i spowodowanie zaburzeń. Rada miasta zażądała od ministra spraw wewnętrznych w Madrycie odwołania oddziałów specjalnie wyszkolonych w tłumieniu rozruchów, ponieważ te oddziały bezpośrednio ministrowi podlegają.

Gubernator prowincji Ignacio Llano twierdzi, że policja błędnie interpretowała otrzymane rozkazy wkraczając na arenę corridy i spowodowała tym zającia, w wyniku których jeden mężczyzna został zabity a 150 osób odniosło rany.

Ponadto wybitych zostało wiele szyb wystawowych w sklepach, bankach i w budynkach publicznych oraz spalono wiele samochodów.

Z ogarniętego rozruchami miasta wyjechało w popłochu około 150,000 turystów zagranicznych i hiszpańskich, przybyłych specjalnie na Festiwal, co dla Pamplony "oznacza prawdziwą katastrofę ekonomiczną."

Pamplona, zwana także Pampeluną, jest stolicą Nawarry. Festiwal obejmuje nie tylko "corrida de toros," czyli walki z bykiem na arenie, ale także pogon za bykami (czy też ucieczkę przed bykami) wypuszczanymi na ulice miasta.

W Oczach Amina...

Nairobi. (UPI) — Nieobliczalny prezydent Ugandy Idi Amin, który swego czasu uważał za "bożyszcze" Adolfa Hitlera i planował wystawienie mu pomnika w Kampali, obecnie zmienił swoje sympatie.

Uznał mianowicie, że "bohaterami w Afryce są Kubańcy", którzy zjawili się na Czarnym Lądzie "wylądowali na prośbę samych Afrykanów".

Kacyk ugandyjski jest zdania, że zarówno Rosjanie jak i Kubańczycy są "najlepszymi przyjaciółmi postępowych krajów afrykańskich i są wspierającą ruchy wyzwolenie".

"W przeciwieństwie do Stanów Zjednoczonych i ich zachodnich sprzymierzeńców, którzy wspierają i zbroją siły reakcyjne w Afryce" — orzekł Amin.

W Detroit Odbędzie Się Światowy Zjazd Lotników Polskich

W dniach 2, 3 i 4-go września b.r. odbędzie się w Detroit XII-ty Gwiazdzisty Zlot Lotników Polskich Kontynentu Ameryki Północnej, na który przybędą również delegaci z innych krajów świata, jak z Anglii, Belgii, Francji, Polski, Australii i Szwajcarii, byli lotnicy, tak zrzeszeni jak i niezrzeszeni w jednostkach Stowarzyszenia Lotników Polskich.

Złoty Gwiazdzisty Lotników odbywają się co dwa lata w kolejnych siedzibach Skrzydeł, i w tym roku zaszczyt ten przypada Skrzydłu Detroit.

Złot ten odbędzie się w nowoczesnych, pięknych salach hotelu Hyatt Regency w Dearborn, Michigan, a Msza św., obiad żołnierski i obrady w pobliskich Zakładach Naukowych — sercu religijnym Polonii Amerykańskiej — w Orchard Lake.

Skrzydło Detroit chce ugościć wszystkich byłych lotników pod hasłem braterstwa i koleżeństwa, w atmosferze spotkania prawdziwych przyjaciół,

Anegdoty

ABDYKACJA

Gdy Jan Kazimierz abdykował, podszedł do niego jego własny trefniś i zdejmując czapkę z dzwoneczkami, rzekł śmiało do króla:

— Kiedyś złożył koronę, nic ci lepiej nie przystoi jak moja czapeczka.

Soft, Soft, Soft Printed Pattern



4902

SIZES 10½-18½

by Anne Adams

It's soft, soft, soft dressing for now—a weightless gathering of fabric held at the waist by a narrow tie belt. Choose cotton jersey, polyester crepe. Printed Pattern 4902: Half Sizes 10½, 12½, 14½, 16½, 18½. Size 14½ (bust 37) takes 2½ yards 60-inch fabric.

\$1.50 for each pattern. Add 35¢ for each pattern for first-class airmail and handling. Send to:

Anne Adams, Dept. 10, Polish Daily Zgoda, 243 West 17th st., New York, N.Y. 10011.

Print NAME, ADDRESS, ZIP, SIZE and STYLE NUMBER.

Look prettier on LESS MONEY—send for our NEW SPRING-SUMMER PATTERN CATALOG. See the new soft dresses, blouses, skirts, pantsuits, more. Plus free pattern coupon. Send 75¢ 107-Instant Sewing Book \$1.00 106-Instant Fashion Book \$1.00 105-Instant Crochet Book \$1.00 126-Thrifty Flower Book \$1.50

którzy nie widzieli się od kilku, a może nawet i kilkunastu lat. Dla orientacji, chciałbym podać krótką historię naszego Stowarzyszenia.

Lotnictwo Polskie pierwsze przyjęło wyzwanie Hitlera w pamiętnych dniach września 1939 roku. Po krótkiej, ale chwalebnej walce z przeważającymi dziesięciokrotnie siłami lotnictwa niemieckiego, lotnicy polscy przenieśli swe działania do Francji, gdzie nadal walczyli, tak w polskich, jak i francuskich eskadrach, zadając wrogowi dalsze straty.

Po upadku Francji, w czerwcu 1940 r. zaczęły się tworzyć polskie dywizjony w Anglii, które natychmiast przystąpiły do działań wojennych, dzieląc losy lotnictwa brytyjskiego w t.zw. "Battle of Britain" w walkach, które istotnie zadecydowały o losie obecnego świata.

Poza dywizjonami polskimi tak myśliwców jak i bombowców, polski personel: piloci, obserwatorzy i obsługa techniczna, przydzieleni do jednostek brytyjskich, przyczynili się w bardzo dużym stopniu do sukcesów wojsk alianckich i ewentualnego pokonania nazistowskich Niemiec.

W czasie tej II wojny światowej lotnicy polscy razem z lotnikami innych krajów, z Ameryki, Australii, Belgii, Francji, Kanady, Nowej Zelandii i Południowej Afryki walczyli na wszystkich frontach świata: w Europie, Północnej Afryce i Dalekim Wschodzie. W czasie tych właśnie walk zasłynęli oni ze swego poświęcenia i bohaterstwa, odnosząc najwięcej zwycięstw, ale niestety i najwięcej ofiar spośród lotnictwa Wojsk Sprzymierzonych.

Po zakończeniu działań wojennych, lotnicy i lotniczki polscy, nie mogąc wrócić do swego rodzinnego kraju ze względów ideologicznych, czy też osobistych, rozproszyli się po całym świecie, szukając lepszych warunków do życia. Powoli, byli członkowie Polskich Sił Powietrznych zaczęli grupować się w większych ośrodkach osiedlenia, tworząc Koła czy też Skrzydła, by pomagać jedni drugim i utrzymywać więzy koleżeństwa zawarte w czasie ubiegłej wojny.

W czerwcu 1945 r. utworzone zostaje Stowarzyszenie Lotników Polskich w Londynie, do którego należą wszystkie Skrzydła i Koła zorganizowane w Wielkiej Brytanii, Ameryce, Kanadzie, Argentynie, Australii, Nowej Zelandii, Brazylii, Francji, Belgii i Szwajcarii.

Stowarzyszenie Lotników Polskich w Kanadzie jest częścią "Royal Canadian Air Force Association" i w skład jego wchodzi Skrzydło "Kraków" w Hamiltonie. "Warsaw" w Toronto i "Wilno" w Montrealu.

W Stanach Zjednoczonych, Skrzydła Stow. Lotników Polskich — zarejestrowane jako organizacje charytatywne — znajdują się w Buffalo, Chicago, Detroit, Los Angeles, New York i Philadelphii. Ich głównym celem jest pomoc koleżeńska, pomoc wdowom i sierotom po lotnikach, współpraca z innymi organizacjami weterańskimi i utrwalenie przyjaźni i braterstwa zawartych w czasie wojny w zaszczytnej służbie dla Polski.

Komitet Zjazdu z E. Niedźwieckim na czele, dokłada wszelkich starań, by Złot wszystkich byłych członków Polskich Sił Powietrznych, tak zrzeszonych, jak i niezrzeszonych w Stowarzyszeniu wypadł naprawdę wspaniale i by goście wynieśli z Detroit jak najmiłsze wrażenia, dni spędzonych na owocnych obradach, dni spędzonych w serdecznej atmosferze wśród braci lotniczej.

Za Komitet Złotu:

W. D. Kowalczewski,
Prezes Skrzydła Detroit



MOSKWA. — Zdobywca złotego medalu, amerykański skrzypek Nathaniel Rosen (po lewej) i Japonka Mari Fugiwara, która zdobyła drugą nagrodę, pozują do zdjęcia. Oboje brali udział w VI Międzynarodowym Konkursie im. Czajkowskiego, który odbył się w Moskwie. (UPI)

Z Klubu Przyjaciół A. A. Mazewskiego

Klub Przyjaciół Prezesa Mec. A. A. Mazewskiego odwołał swe posiedzenie z dnia 4 lipca br. na sierpień.

Posiedzenie odbędzie się we wtorek 1 sierpnia br. w sali Okręgu 1-go Stowarzyszenia Weteranów Armii Polskiej, 1239 N. Wood ul., o 7 wieczorem. Przy okazji można spotkać się ze swymi znajomymi, którzy nadal pracują w Klubie, aby zdobyć fundusze na cele patriotyczne, charytatywne. Mamy listę donatorów na Dziennik Związkowy i na Szkołę Związkową w Cambridge Springs Penn. Przyjmujemy każdą daninę. — C. M. Koscielak, prezes; H. M. Sterminska, sekr.

Często mamy zapytania od naszych Czytelników —

"Gdzie Mogę Kupić Dziennik?"

Podajemy poniżej kioski i sklepy, w których rozprowadzany jest Dziennik w północno-zachodniej części miasta według trasy kierowcy Nr. 3 —

1649 W. Division
1703 W. Division
1086 N. Marshfield
1049 N. Marshfield
1878 N. Paulina
1078 Paulina
1757 W. Augusta
879 N. Marshfield
862 N. Ashland Ave.
650 N. Wood Street
Chicago & Damen
1759 W. Chicago Ave.
2101 W. Chicago Ave.
2300 W. Chicago Ave.
857 N. Western Ave.
959 N. Western Ave.
1000 N. Western Ave.
1061 N. Western Ave.
2501 Haddon Ave.
1024 N. Rockwell
2600 W. Division
2159 W. Division
925 N. Leavitt
901 N. Damen Ave.
924 N. Damen Ave.
955 N. Hoyne
1001 N. Damen
1100 N. Damen
1000 N. Wolcott
1856 W. Division Street
1941 W. Division Street
Milwaukee & Damen
1502 N. Wood Street
1461 N. Wood Street
1759 W. Wabansia
1758 W. Cortland
1800 W. Cortland
1924 Dickens
1956 Armitage
2044 Cortland
2010 Damen
1861 Hoyne Ave.
1401 N. Western
2700 W. North
1000 N. Francisco
1101 N. Francisco
2656 W. Iowa
816 N. Spaulding
1552 N. Kedzie
3053 W. Armitage
3601 Armitage Ave.
3431 W. North Ave.
3500 Hirsch
1459 N. Monticello
3803 W. Grand Ave.
947 N. Harding
4000 W. Division St.
4156 W. Division St.
4300 W. Division St.
854 N. Kildare
4259 W. Cortez
4401 W. Cortez
4355 Thomas Street
4350 W. Division
4200 W. Hirsch
1400 N. Kildare
North & Pulaski
Pulaski & Armitage
4400 W. Armitage Ave.
5174 W. North Ave.
5057 W. Division St.

1000 N. Western Ave.
1061 N. Western Ave.
2501 Haddon Ave.
1024 N. Rockwell
2600 W. Division
2159 W. Division
925 N. Leavitt
901 N. Damen Ave.
924 N. Damen Ave.
955 N. Hoyne
1001 N. Damen
1100 N. Damen
1000 N. Wolcott
1856 W. Division Street
1941 W. Division Street
Milwaukee & Damen
1502 N. Wood Street
1461 N. Wood Street
1759 W. Wabansia
1758 W. Cortland
1800 W. Cortland
1924 Dickens
1956 Armitage
2044 Cortland
2010 Damen
1861 Hoyne Ave.
1401 N. Western
2700 W. North
1000 N. Francisco
1101 N. Francisco
2656 W. Iowa
816 N. Spaulding
1552 N. Kedzie
3053 W. Armitage
3601 Armitage Ave.
3431 W. North Ave.
3500 Hirsch
1459 N. Monticello
3803 W. Grand Ave.
947 N. Harding
4000 W. Division St.
4156 W. Division St.
4300 W. Division St.
854 N. Kildare
4259 W. Cortez
4401 W. Cortez
4355 Thomas Street
4350 W. Division
4200 W. Hirsch
1400 N. Kildare
North & Pulaski
Pulaski & Armitage
4400 W. Armitage Ave.
5174 W. North Ave.
5057 W. Division St.

1001 N. Damen
1100 N. Damen
1000 N. Wolcott
1856 W. Division Street
1941 W. Division Street
Milwaukee & Damen
1502 N. Wood Street
1461 N. Wood Street
1759 W. Wabansia
1758 W. Cortland
1800 W. Cortland
1924 Dickens
1956 Armitage
2044 Cortland
2010 Damen
1861 Hoyne Ave.
1401 N. Western
2700 W. North
1000 N. Francisco
1101 N. Francisco
2656 W. Iowa
816 N. Spaulding
1552 N. Kedzie
3053 W. Armitage
3601 Armitage Ave.
3431 W. North Ave.
3500 Hirsch
1459 N. Monticello
3803 W. Grand Ave.
947 N. Harding
4000 W. Division St.
4156 W. Division St.
4300 W. Division St.
854 N. Kildare
4259 W. Cortez
4401 W. Cortez
4355 Thomas Street
4350 W. Division
4200 W. Hirsch
1400 N. Kildare
North & Pulaski
Pulaski & Armitage
4400 W. Armitage Ave.
5174 W. North Ave.
5057 W. Division St.

1001 N. Damen
1100 N. Damen
1000 N. Wolcott
1856 W. Division Street
1941 W. Division Street
Milwaukee & Damen
1502 N. Wood Street
1461 N. Wood Street
1759 W. Wabansia
1758 W. Cortland
1800 W. Cortland
1924 Dickens
1956 Armitage
2044 Cortland
2010 Damen
1861 Hoyne Ave.
1401 N. Western
2700 W. North
1000 N. Francisco
1101 N. Francisco
2656 W. Iowa
816 N. Spaulding
1552 N. Kedzie
3053 W. Armitage
3601 Armitage Ave.
3431 W. North Ave.
3500 Hirsch
1459 N. Monticello
3803 W. Grand Ave.
947 N. Harding
4000 W. Division St.
4156 W. Division St.
4300 W. Division St.
854 N. Kildare
4259 W. Cortez
4401 W. Cortez
4355 Thomas Street
4350 W. Division
4200 W. Hirsch
1400 N. Kildare
North & Pulaski
Pulaski & Armitage
4400 W. Armitage Ave.
5174 W. North Ave.
5057 W. Division St.

1001 N. Damen
1100 N. Damen
1000 N. Wolcott
1856 W. Division Street
1941 W. Division Street
Milwaukee & Damen
1502 N. Wood Street
1461 N. Wood Street
1759 W. Wabansia
1758 W. Cortland
1800 W. Cortland
1924 Dickens
1956 Armitage
2044 Cortland
2010 Damen
1861 Hoyne Ave.
1401 N. Western
2700 W. North
1000 N. Francisco
1101 N. Francisco
2656 W. Iowa
816 N. Spaulding
1552 N. Kedzie
3053 W. Armitage
3601 Armitage Ave.
3431 W. North Ave.
3500 Hirsch
1459 N. Monticello
3803 W. Grand Ave.
947 N. Harding
4000 W. Division St.
4156 W. Division St.
4300 W. Division St.
854 N. Kildare
4259 W. Cortez
4401 W. Cortez
4355 Thomas Street
4350 W. Division
4200 W. Hirsch
1400 N. Kildare
North & Pulaski
Pulaski & Armitage
4400 W. Armitage Ave.
5174 W. North Ave.
5057 W. Division St.

1001 N. Damen
1100 N. Damen
1000 N. Wolcott
1856 W. Division Street
1941 W. Division Street
Milwaukee & Damen
1502 N. Wood Street
1461 N. Wood Street
1759 W. Wabansia
1758 W. Cortland
1800 W. Cortland
1924 Dickens
1956 Armitage
2044 Cortland
2010 Damen
1861 Hoyne Ave.
1401 N. Western
2700 W. North
1000 N. Francisco
1101 N. Francisco
2656 W. Iowa
816 N. Spaulding
1552 N. Kedzie
3053 W. Armitage
3601 Armitage Ave.
3431 W. North Ave.
3500 Hirsch
1459 N. Monticello
3803 W. Grand Ave.
947 N. Harding
4000 W. Division St.
4156 W. Division St.
4300 W. Division St.
854 N. Kildare
4259 W. Cortez
4401 W. Cortez
4355 Thomas Street
4350 W. Division
4200 W. Hirsch
1400 N. Kildare
North & Pulaski
Pulaski & Armitage
4400 W. Armitage Ave.
5174 W. North Ave.
5057 W. Division St.

1001 N. Damen
1100 N. Damen
1000 N. Wolcott
1856 W. Division Street
1941 W. Division Street
Milwaukee & Damen
1502 N. Wood Street
1461 N. Wood Street
1759 W. Wabansia
1758 W. Cortland
1800 W. Cortland
1924 Dickens
1956 Armitage
2044 Cortland
2010 Damen
1861 Hoyne Ave.
1401 N. Western
2700 W. North
1000 N. Francisco
1101 N. Francisco
2656 W. Iowa
816 N. Spaulding
1552 N. Kedzie
3053 W. Armitage
3601 Armitage Ave.
3431 W. North Ave.
3500 Hirsch
1459 N. Monticello
3803 W. Grand Ave.
947 N. Harding
4000 W. Division St.
4156 W. Division St.
4300 W. Division St.
854 N. Kildare
4259 W. Cortez
4401 W. Cortez
4355 Thomas Street
4350 W. Division
4200 W. Hirsch
1400 N. Kildare
North & Pulaski
Pulaski & Armitage
4400 W. Armitage Ave.
5174 W. North Ave.
5057 W. Division St.

1001 N. Damen
1100 N. Damen
1000 N. Wolcott
1856 W. Division Street
1941 W. Division Street
Milwaukee & Damen
1502 N. Wood Street
1461 N. Wood Street
1759 W. Wabansia
1758 W. Cortland
1800 W. Cortland
1924 Dickens
1956 Armitage
2044 Cortland
2010 Damen
1861 Hoyne Ave.
1401 N. Western
2700 W. North
1000 N. Francisco
1101 N. Francisco
2656 W. Iowa
816 N. Spaulding
1552 N. Kedzie
3053 W. Armitage
3601 Armitage Ave.
3431 W. North Ave.
3500 Hirsch
1459 N. Monticello
3803 W. Grand Ave.
947 N. Harding
4000 W. Division St.
4156 W. Division St.
4300 W. Division St.
854 N. Kildare
4259 W. Cortez
4401 W. Cortez
4355 Thomas Street
4350 W. Division
4200 W. Hirsch
1400 N. Kildare
North & Pulaski
Pulaski & Armitage
4400 W. Armitage Ave.
5174 W. North Ave.
5057 W. Division St.

1001 N. Damen
1100 N. Damen
1000 N. Wolcott
1856 W. Division Street
1941 W. Division Street
Milwaukee & Damen
1502 N. Wood Street
1461 N. Wood Street
1759 W. Wabansia
1758 W. Cortland
1800 W. Cortland
1924 Dickens
1956 Armitage
2044 Cortland
2010 Damen
1861 Hoyne Ave.
1401 N. Western
2700 W. North
1000 N. Francisco
1101 N. Francisco
2656 W. Iowa
816 N. Spaulding
1552 N. Kedzie
3053 W. Armitage
3601 Armitage Ave.
3431 W. North Ave.
3500 Hirsch
1459 N. Monticello
3803 W. Grand Ave.
947 N. Harding
4000 W. Division St.
4156 W. Division St.
4300 W. Division St.
854 N. Kildare
4259 W. Cortez
4401 W. Cortez
4355 Thomas Street
4350 W. Division
4200 W. Hirsch
1400 N. Kildare
North & Pulaski
Pulaski & Armitage
4400 W. Armitage Ave.
5174 W. North Ave.
5057 W. Division St.

(Prosimy wyciąć i zachować.)

Henryk Sienkiewicz

Potop (II)

100

(Ciąg dalszy)

— Prawdali to?

— Jako amen w pacierzu!

— Chwała Najświętszej Pannie! Zle tedy ze Szwedami!

W tej chwili głos trąbki dał się słyszeć przy południowo-zachodniej bramie; wszyscy pobiegli patrzeć, kto przybywa. Był to trębacz szwedzki, który przywiózł list z obozu. Zakonicy zgromadzili się zaraz w definitorium. List był od Wrzeszczowicza i oznajmiał, iż jeśli twierdza nie podda się do jutra, zostanie w powietrze wysadzona.

Lecz ci nawet, którzy poprzednio upadli pod brzemieniem bojaźni, nie uwierzyli teraz temu wezwaniu.

— Próżne to strachy! — wołali razem księża i szlachta.

— Napiszmy im tedy, żeby nas nie żałowali. Niech wysadzają!

I istotnie odpisano w ten sposób.

Tym czasem żołnierze, którzy zgromadzili się przy trębacz, odpowiadali również śmiechem na jego ostrzeżenia.

— Dobrze! — mówili mu. — Czemu macie nas szczeni?

Prędzej pójdziem do nieba!

Ten zaś, który wręczał posłańcowi list z odpowiedzią, rzekł mu:

— Nie traćcie próżno słów i czasu!... Samych was nęcza gryzie, a nam, chwała Bogu, na niczym nie zbywa. Ptaki nawet od was uciekają.

W ten sposób spełnił na niczym ostatni fortel Wrzeszczowicza.

A gdy upłynął jeszcze dzień, okazało się zupełnie dowodnie, jak czczymi były obawy obleżonych, i spokój powrócił w klasztorze.

Nazajutrz zacny mieszczanin częstochowski, Jacek Brzuchański, podrzucił znowu list ostrzegający o szturmie, lecz zarazem o wyruszeniu Jana Kazimierza ze Śląska i o powstaniu całej Rzeczypospolitej przeciw Szwedom. Zresztą miał to być, według wieści krążących za murami, szturm ostatni.

Brzuchański podrzucił list wraz z workiem ryb dla księży na Wilie, a zbliżył się do murów przebrany za szwedzkiego żołnierza.

Na nieszczęście, poznano go i schwytano. Miller kazał go rozciągnąć na torturach; lecz starzec miał w czasie męk widzenia niebieskie i uśmiechał się słodko jak dziecko, a zamiast bólu malowała się na jego twarzy niewysłowiona radość. Jenerał sam był obecny przy katuszy, jednakże zeznał żadnych z męczennika nie wydobyl; wydobyl tylko rozpaczliwe przekonanie, że tych ludzi nic nie zachwieje, nic ich nie złamie, i zniechęcił się do reszty.

Tymczasem nadeszła stara żebraczka Kostucha z listem od księdza Kordeckiego, proszącym pokornie, aby zawieszono szturm na czas nabożeństwa w dniu Bożego Narodzenia. Straże i oficerowie przyjęli żebraczkę ze śmiechami i z urąganiem z takiego posła, lecz ona wręczyła im odrzekła:

— Nikt inny nie chciał pójść, bo wy posłów jako zbójce traktujecie, a ja się za kawałek chleba podjęła... Niedługo mi już na świecie, więc się was nie boję, a jeśli nie wierzycie, to macie mnie w rękę.

Lecz nie uczyniono jej nic złego. Co więcej, Miller, pragnąc raz jeszcze drogi zgody próbować, przystał na żądanie przeora; przyjął nawet okup za nie domęczonego Jacka Brzuchańskiego; odesłał za jedną drogą i ową część srebra znalezione go przez pachołków szwedzkich. To ostatnie uczynił na złość Wrzeszczowiczowi, który po chybionym fortelu z minami w nową popadł nielaskę.

Przyszedł wreszcie wieczór wigilijny. O pierwszej gwiazdzie zamigotały światła i światelka w całej fortecy. Noc była spokojna, mroźna, lecz pogodna. Szwedzcy żołnierze kostniejąc z zimna na szafkach, spoglądali z dołu na czarne mury niedostępnej fortecy i na myśl przychodziły im ciepłe, mchami utkane chaty skandynawskie, żony, dzieci, choirowe drzewka płonące od świeczek, i niejedna żelazna pierś wezbrała westchnieniem, żalem, tęsknotą, rozpaczą. A w twierdzy, przy stołach okrytych sianem, obleżeni łamali się oplatkami. Cicha radość płonęła na wszystkich twarzach, bo każdy miał przeczuć, pewność prawie, że czasy niedoli miną już rychło.

— Jutro szturm jeszcze, ale to już ostatni — powtarzali sobie księża i żołnierze. — Komu Bóg śmierć zapisze, niech dziękuje, że przedtem nabożeństwa zażył mu pozwoli i tym pewniej bramy niebieskie mu otworzy, bo kto w dzień Bożego Narodzenia za wiarę zginie, ten do chwasły przyjęty być musi.

Zyczyli sobie tedy wzajem pomyślności, długich lat lub niebieskiej korony i taka ulga spadła na wszystkie serca, jakby już bieda minęła.

A było przy przeorze jedno krzesło próżne, przed nim stał talerz, na którym białała paczka oplatków, niebieską wstążeczką obwiązana.

Gdy wszyscy zasiedli, owego zaś miejsca nikt nie zajął, pan miecznik rzekł:

— Widzę, ojciec wielebny, że starym zwyczajem i dla zagórskich panów miejsce gotowe?

— Nie dla zagórskich to panów — odrzekł ksiądz Augustyn — ale dla wspomnienia owego młodzieniaszka, któregośmy jak syna wszyscy kochali, a którego dusza patrzy teraz z uciechą na nas, żeśmy pamięć wdzięczną o nim zachowali.

— Dla Boga — rzekł miecznik sieradzki — lepiej teraz jemu niż nam! Słuszną winniśmy mu wdzięczność!

Ksiądz Kordecki miał łyżę w oczach, a pan Czarniecki ozwał się:

— O mniejszych w kronikach piszą. Jeśli mi Bóg życia pozwoli, a ktokolwiek spyta mnie później, który był między nami żołnierz starożytnym bohaterem równy, powiem: Babinicz.

— On się nie nazywał Babinicz — odrzekł ksiądz Kordecki.

— Jak to, nie nazywał się Babinicz?

— Od dawna wiedziałem jego prawdziwe nazwisko, ale pod tajemnicą spowiedzi... I dopiero, wychodząc przeciw owej kolubrynie, rzekł mi: "Jeśli zginę, niechajże wiedzą, ktem jest, ażeby uczciwa sława przy moim nazwisku została i dawne grzechy starła". Poszedł, zginął, więc teraz mogę waćpanom powiedzieć: to był Kmicic!

(ciąg dalszy nastąpi)

WZNOWILISMY KSIĄŻKĘ UKAZUJĄCĄ POLSKI WKŁAD DO ROZWOJU STANÓW ZJEDNOCZONYCH

"POLACY BADACZE AMERYKI"

Tomasz J. Turley

Książka o Polakach, którzy swoją wiedzą i energią wnieśli przyczynili się do poznania geografii i ucywilizowania Ameryki.

Liczne ilustracje, ponad 50 map, spis literatury, obszerny skrót w języku angielskim, indeks osobowy, stanowią cenne uzupełnienie tej książki.

Autor, b. prof. geologii i geografii Tomasz J. Turley zamieszcza liczne prace o polskich osiągnięciach w nauce i technice.

Cena \$2.75, pocztą \$3.00

DZIENNIK ZWIĄZKOWY

1201 Milwaukee Ave. Chicago, Ill. 60622
(Na C.O.D. nie wysyłamy.)

IN THE CIRCUIT COURT OF COOK COUNTY, ILLINOIS
COUNTY DEPARTMENT — CHANCERY DIVISION

GERTRUDE IGLITZEN, et al.)
Plaintiffs,)
v.) No. 76-CH-1966
STANLEY T. KUSPER, JR., as)
County Clerk of Cook County,)
Illinois, et al.)
Defendants.)
Consolidated with
SHEILA and GEORGE FUCHS,)
Plaintiffs,)
v.) No. 76-CH-6363
RICHARD J. ELROD, as Sheriff of)
Cook County, Illinois, et al.,)
Defendants.)

NOTICE

TO ALL LITIGANTS AND ATTORNEYS WHO PAID CERTAIN FEES TO THE SHERIFF OF COOK COUNTY, ILLINOIS, FROM DECEMBER 21, 1976, THROUGH FEBRUARY 28, 1978 AND THROUGH JUNE 26, 1978 IN THE CASE OF CERTAIN OTHER FEES.

AND

TO ALL PERSONS WHO PAID CERTAIN FEES PERTAINING TO REAL ESTATE TAX MATTERS TO THE COUNTY CLERK OF COOK COUNTY, ILLINOIS, IN THE PERIOD FROM JUNE 15, 1976, THROUGH JUNE 24, 1978.

Please take notice that, by virtue of a Final Judgment entered on April 5, 1978, in the above-captioned consolidated class action cases by the Honorable Nathan M. Cohen, Judge of the Circuit Court of Cook County, various provisions of Ordinances Nos. 76-0-6 and 76-0-5 of the County of Cook have been declared unconstitutional and void insofar as they purport to increase certain fees for services rendered by the Sheriff and County Clerk, respectively, over and above the fees then authorized for such services by statutes of the State of Illinois.

Pursuant to a further order entered on June 22, 1978, by Judge Cohen, refunds of such excessive fees paid during the time periods above indicated will be made to the extent that such fees exceeded the amounts authorized by statute, but the total refund shall not exceed the balances remaining in the respective protest funds established by prior orders of the Court and now in the custody of the trustee appointed by the Court, after payment from the protest funds of such fees, costs and expenses as may be authorized by the Court.

Sheriff's Fee Refunds

Attorneys of record in cases where excessive fees were collected, or litigants in such cases who have directly or indirectly paid such excessive fees, shall file their verified claims on the prescribed "sheriff's excessive fee claim form" on or before November 20, 1978. Multiple claims may be submitted on a single claim form where the claimant has paid such excessive fees in more than one instance, but all fees for which claim is made shall be identified with a description of the item paid, the date paid and the case number.

Claims not filed by November 20, 1978, shall be barred.

The Sheriff's fees for which refunds will be made, and the amount of such refunds, are set forth below. Except as otherwise indicated, refunds will be made of fees paid during the period beginning December 21, 1976, (the date of the preliminary injunction creating the Sheriff's fee protest fund), and through February 28, 1978:

- For serving a subpoena on each witness: Fee increased from \$3.00 to \$4.00. Refund of \$1.00.
- For serving each garnishee. Fee increased from \$3.00 to \$4.00. Refund of \$1.00.
- For making certificate of levy on real estate and filing or recording same. Fee increased from \$3.00 to \$4.00. Refund of \$1.00. (Refund period from December 21, 1976 through June 26, 1978.)
- For advertising property for sale. Fee increased from \$3.00 to \$4.00. Refund of \$1.00. (Refund period from December 21, 1976 through June 26, 1978.)
- For making certificate of sale and making and filing duplicate for record. Fee increased from \$3.00 to \$4.00. Refund of \$1.00. (Refund period from December 21, 1976 through June 26, 1978.)
- For making and filing certificate of redemption. Fee increased from \$3.50 to \$4.00. Refund of 50¢. (Refund period from December 21, 1976 through June 26, 1978.)
- For returning each writ of process. Fee increased from \$2.00 to \$3.00. Refund of \$1.00.
- Mileage for service of all process (including alias and pluries summons). Fee increased from 8¢ to 15¢ per mile. Refund of 7¢ per mile.

County Clerk's Fee Refunds

Persons who paid excessive fees (as enumerated below) to the County Clerk of Cook County shall file their verified claims on the prescribed "County Clerk's excessive fee claim form" on or before November 20, 1978. Multiple claims by one claimant may be submitted on a single claim form, but each claim shall be identified with a description of the item paid, the date paid, and either the County Clerk's receipt number or the number of the certificate of sale, certificate of deposit, certificate of cancellation, or the tax search, or other detail reasonably sufficient to identify the item.

Claims not filed by November 20, 1978 shall be forever barred.

The County Clerk's fees for which refunds will be made, and the amount of such refunds, are set forth below. Refunds will be made of excessive fees paid during the period beginning June 15, 1976, (the date of the preliminary injunction creating the County Clerk's Fee Protest Fund) and through June 24, 1978):

- Issuing certificate of deposit for redemption. Fee increased from \$1.00 to \$2.00. Refund of \$1.00.
 - For preparing from tax search report estimate of an order to County Collector to receive amount necessary to redeem or purchase lands or lots forfeited for nonpayment of general taxes or special assessments. For each lot or tract: fee increased from \$1.50 to \$2.00. Refund of 50¢ for each lot or tract.
 - Attending the tax sale and issuing certificates of sale and sealing the same. For each tract or lot: fee increased from \$1.00 to \$5.00. Refund of \$4.00 for each tract or lot.
 - Issuing certificate of sale of forfeited property: fee increased from \$1.00 to \$5.00. Refund of \$4.00 for each certificate.
- With respect to items (c) and (d), the Court's order of June 22, 1978 contains provisions intended to prevent the unjust enrichment of persons paying this fee who have been previously reimbursed therefor upon redemption of the property from the tax sale. Accordingly, claims will be entertained only with respect to tax sale certificates issued for real estate which has not been redeemed from the tax sale prior to June 28, 1978.
- Making search and report of general taxes and special assessments for use in the preparation of estimate of cost of redemption from sales or forfeitures or withdrawals or for use in the preparation of estimate of cost of purchase of forfeited property, or for use in preparation of order on the County Collector for searches requested by buyers at annual tax sale. For each tract or lot: fee increased in varying amounts, depending upon number of years involved. The amount to be refunded will depend upon the number of years for which the search was ordered, ranging from \$1.00 for searches covering one or two years to \$9.00 for searches covering twelve or thirteen years.
 - Tax search and issuing statement regarding same on new plats to be recorded: fee increased from \$5.00 to \$10.00. Refund of \$5.00.
 - Cancelling certificates of sale. For each tract or lot: fee increased from \$1.00 to \$2.00. Refund of \$1.00 for each tract or lot.

Claim forms are available in person or by mail from the Comptroller of Cook County, Room 500, 118 North Clark Street, Chicago, Illinois 60602, from the Trustee, Saul A. Epton, Esq., Suite 1900, 69 West Washington Street, Chicago, Illinois 60602, from the Sheriff of Cook County, and County Clerk of

**Z życia
Organizacyjnego
Z.N.P.**

**Zawiadomie
Tow. Im. R. Dmowskiego
Grupa 127 ZNP**

Tow. Im. R. Dmowskiego, Grupa 127 ZNP zawiadamia swoich członków, że z powodu okresu wakacyjnego, w miesiącu i sierpniu nie będzie posiedzeń. Wszelkie wpłaty należy uiszczać na adres sekretarza fin., do Związku Narodowego Polskiego, 6100 N. Cicero Ave.

Pierwsze posiedzenie powakacyjne odbędzie się we wrześniu.

Zarząd przesyła wszystkim członkom życzenia miłego spędzenia wakacji. — S. Pyka, sekr.

**Tow. Wolność Ludu
Gr. 2742 ZNP**

Towarzystwo Wolność Ludu, Gr. 2742 ZNP, urządza wycieczkę do Obozu Młodzieżowego do Yorkville, IL., w niedzielę, 16 lipca. Zbiórka na Armitage-Leavitt i Milwaukee-Central Park Ave., o godzinie 8:30 rano. Przejazd autobusem \$3.50 od osoby, dzieci poniżej lat 12 — \$1.50.

W okresie wakacyjnym mamy kon-test werbunkowy. Płacimy \$1.00 za każdego nowego członka zapisanego w miesiącu lipcu i sierpniu. Za małoletnich \$2.00. Kto ma życzenie zapisania się może się porozumieć z sekretarką finansową, a ona wam pomoże w wypełnieniu aplikacji. Nagrody będą wypłacone w grudniu br. Kto pierwszy?

Z powodu wakacji, sala posiedzeń jest zamknięta. Prosimy kierować swe podatki wprost do sekretarki Heleny M. Stermińskiej, 2062 N. Leavitt IL. 60647; tel.: 276-5891.

Rozdane zostały kartki losowe. Uprzejmie prosimy wszystkim o zakupienie nadesłanych kartek, aby zasilić fundusz organizacyjny. Fanty zostały ofiarowane przez członków zarządu i są bardzo wartościowe.

Prosimy sobie zanotować datę naszego przyszłego posiedzenia: niedziela, 17 sierpnia br. Mamy bardzo ważne komunikaty, dla dobra wszystkich członków, a przeważnie młodzieży. — Zenon Ziolkowski, prezes; Helena M. Stermińska, sekr. fin.; Mieczysław Stermiński, sekr.

**Związek Śpiewaków
Urządza Wycieczkę
Do Yorkville**

Zarząd Okręgu Pierwszego Związku Śpiewaków Polskich urządza tradycyjny piknik w niedzielę, 16-go lipca br. w obozie młodzieżowym w Yorkville, Ill. Zapraszamy śpiewaczki i śpiewaków zrzeszonych w chórach Okręgu 1-go aby przybyli w tym dniu wraz z rodzinami i przyjaciółmi do Yorkville.

O godzinie 12-ej w południe będzie odprawione nabożeństwo. Jest możliwość, że możemy zaśpiewać podczas mszy św. kilka pieśni religijnych. Do obozu można przybywać już od godziny 8-ej rano a dyrektora obozu przygotowuje dla nas miejsca i stoły. Ponadto będzie można skorzystać z basenu kąpielowego, znakomitej kuchni i baru. Od godziny 2-ej po południu będzie przygrywać doskonała orkiestra do tańca. A więc "dla każdego coś miłego."

Z. Franaszkiewicz, prezes; W. Tokarz, sekr. prot.

Tow. Ratunk. Szczurowa

Tow. Ratunkowe Szczurowa zaprasza wszystkich na Mszę św., która zostanie odprawiona w intencji 75 lecia istnienia Klubu. Msza św. zostanie odprawiona w niedzielę, 16 lipca, o godz. 10:30 rano, w kościele św. Jakuba, przy Mango i Fullerton. S. Rosa, prezes; Jan Kowalczyk, sekr.

Cook County at their offices located in the Richard J. Daley Center and in the County Building, in Chicago, Illinois.

Plaintiffs' counsel, Prins, Flamm & Susman, Ltd., Neistein, Richman, Hauslinger & Young, Ltd. and Jonas, Schey and Associates, P.C., have been ordered to file with the Court their Petitions seeking reasonable compensation to be paid from the funds now in possession and control of the Trustee for services rendered on behalf of the plaintiff classes and for reimbursement of costs advanced by them during the course of litigation. A hearing on the Petitions will be held at 2 P.M. August 16, 1978, in the courtroom of Judge Cohen, Room 2407, in the Richard J. Daley Center at Chicago, Illinois.

Refunds shall be in the amount indicated in this Notice, but if the balance in either of the protest funds, after payment of authorized fees, costs and expenses shall be insufficient to satisfy all allowed claims in full, then each claim shall be reduced pro-rata.

Claim forms shall be transmitted in person or by mail, on or before November 20, 1978 to Saul A. Epton, Trustee, at 69 West Washington Street, Chicago, Illinois 60602.

This Notice is published pursuant to order of the Circuit Court of Cook County, Illinois.

Hon. Nathan M. Cohen,
Judge

**\$20,000 z Bankietu i Balu
Na Kolegium Związkowe**



Na zdjęciu członkowie Komitetu Bankietu organizowanego przez Okręgi 12 i 13 ZNP. Siedzą od lewej: komisarze Okr. 12 Roman Kolpacki i Jean Wesołowska, dyrektorki: Helena Orawiec i Florence Wiatrowska, komisarze Okr. 13 Victoria Kolman i Kazimierz Musielak.

Stoją od lewej: dyrektor Emil Kolasa, dyrektor wydz. bratniej działalności Edward Dziewulski, Felix Mancelwicz, dyr. Tadeusz Radosz, Stanley Sciblo, Chester Bara, Olga Bożek, Elizabeth Maloney, Eleonora Tragarz, Christine Stankiewicz, Martha Filar, Irena Szczech, Genowefa Gajda i Zofia Witkowska.



Zdjęcie to przedstawia moment wręczenia czeku, dochodu z Bankietu i Balu prezesowi Alojzemu Mazewskiemu przez członków Komitetu. Od lewej stoją:

Chester Bara, Stanley Sciblo, Olga Bożek, Elizabeth Maloney, komisarz Okr. 13 Kazimierz Musielak, Eleonora Tragarz, prezes A. A. Mazewski, dyr. Emil Kolasa, komisarz Okr. 12 Roman Kolpacki, komisarz Okr. 13 Viktoria Kolman, Ted Pyrchla, komisarz Okr. 12 Jean Wesołowska, Edward Dziewulski, dyr. Florence Wiatrowska, Martha Filar i Genowefa Gajda.

Jak nas informuje dyr. Helena Orawiec główna przewodnicząca Bankietu i Balu organizowanego przez Okręgi 12 i 13 ZNP na rzecz Kolegium Związkowego, który odbył się 16 czerwca, uzyskano ponad \$20,000 czystego dochodu. "Dziękujemy serdecznie" — powiedziała pani Helena, "wszystkim Gminom i Grupom Związkowym, bratnim organizacjom, szerokim rzeszom Polonii, kupcom i przemysłowcom za poparcie naszej imprezy, zarówno w formie donacji, zakupienia życzeń w pamiętniku i uczestniczeniu w Bankiecie."

Jak zaznaczyła przewodnicząca, specjalne podziękowania należą się p. Dennisowi Voss, prezesowi banku Parkway Bank and Trust Co. za donację \$5,000, jak również Tadeuszowi Przybyło, właścicielowi sal House of White Eagle za \$1,000.

W skład Komitetu zbierania funduszy na Kolegium Związkowe, oprócz Heleny Orawiec wchodzili:

dyr. Florence Wiatrowska — wiceprzewodnicząca, komisarz Okr. 12 Jean Wesołowska i Okr. 13 Viktoria Kolman.

Komitet Honorowy stanowili: prezes Alojzy A. Mazewski, wiceprezisi Helena M. Szymanowicz, i Józef Gaj-

da, sekretarz Władysław Kubiak i skarbnik Edward J. Moskal.

Komitet Doradczy — Komisarz Okr. 12 Roman Kolpacki i Okr. 13 Kazimierz Musielak sekretarz — Elizabeth Maloney i zastępca sekretarza Felix Mancelwicz.

Skarbnikiem był dyr. Emil Kolasa, a asystentem skarbnika dyr. Tadeusz Radosz.

W skład Komitetu Biletów i Rezerwacji wchodzili: Genowefa Gajda — przewodnicząca, Eleonora Tragarz — wiceprzewodnicząca, Ted Pyrchla, Frank Goryl, i Zofia Witkowska.

Do Komitetu Pamiętnika należeli: Irena Szczech — przewodnicząca, Olga Bożek — wiceprzewodnicząca, Chester Bara, Stanley Sciblo, Joseph Badon i Martha Filar.

**Studium Polskiej Historii i Kultury
Przy PUNO — Kończy Rok Szkolny**

Znakomita większość Rodaków w Chicago, a zwłaszcza ta część, która czyta polonijną prasę, posiada świadomość istnienia i działalności Polskiego Uniwersytetu na Obczyźnie, którego władze w osobie rektora prof. dr Sulimskiego, znajdują się w Londynie.

Uniwersytet zwany w skrócie PUNO, który zorganizował się w Chicago w styczniu br. pod nazwą Studium Polskiej Historii i Kultury, zakończył I semestr nauki w dniu 24 czerwca. Komisja egzaminacyjna w składzie profesora dr M. Bida — dyrektora Studium, dr J. Morelewski — sekretarz, mgr. A. Rychlińska, mgr. Zygmunt Wygocki, plk. P. Harczaj, ppłk. A. Kajokowski, pod przewodnictwem prof. dr Z. Gołąba, dokonała oceny pisemnych i ustnych egzaminów 13 studentów. Wszyscy pomyślnie zaliczyli semestr I i zakwalifikowali się do studiów na semestrze II, który rozpocznie się 19 sierpnia br.

W tym samym dniu odbyła się skromna uroczystość rozdania świadectw ukończenia I semestru połączonej z wspólnym obiadem.

Podczas tej uroczystości prof. M. Bida inicjator i organizator Studium wygłosił przemówienie nacechowane myślami patriotycznymi. Wspominał w swym przemówieniu m. in. z

jakim uporem i poświęceniem pokonano trudności początkowej działalności Uniwersytetu. Nie rozporządzało żadnymi środkami finansowymi, nie posiadano stałej siedziby i wielu innych potrzebnych rzeczy. Naukę rozpoczęto z garstką gorących i świadomych patriotów, którzy bezinteresownie wykładali nie szczędząc czasu i rad jak należy samodzielnie studiować. Wykłady odbywały się w soboty w godzinach od 12 do 5 po poł., w wynajętej salce opłacanej ze skromnych datków studentów i wolnych słuchaczy. Wreszcie PUNO uzyskało cenny patronat, opiekę i status prawny pod egidą Polskiego Instytutu Naukowego w Ameryce.

**PUNO — Oddział Chicago
Stał się Faktem Dokonanym**

W chwili obecnej potrzebuje on poparcia całego społeczeństwa polonijnego, aby mógł kształcić i wychowywać świadomych Polaków, obywateli wolnego świata. Kłopoty się nie skończyły, ale w miarę rozwoju prawdopodobnie powoli ustąpią.

Jesienią nadchodzącego roku akademickiego rozpoczyna naukę studentów semestru II, semestru I i ewentualnie studenci rozpoczynający studia magisterskie.

Szczęść Boże nowej placówce!
Jerry Filipowicz

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA



Second-Class Postage Paid at Chicago, Illinois
Published Daily except Saturdays and Sundays at
ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, INC.
1201 Milwaukee Avenue, Chicago, Illinois 60622



JAN F. KRAWIEC, Redaktor Naczelny

zarządca EDWARD C. RÓŻAŃSKI

Telefon do Redakcji przed 7:30 rano BRUNSWICK 8-8707
Telefon wszystkich Biur BRUNSWICK 8-8700. Rękopisy i fotografie Redakcja nie zwraca.

WARUNKI PRENUMERATY

WYSYŁAMY PRZEZ POCZTĘ
W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE

DO INNYCH KRAJÓW:

Codziennie i Weekendowe	Tylko Weekendowe	Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$31.50	Rocznie (1 yr.) \$10.25	
Półrocz. (6 mos.) 18.00	Półrocz. (6 mos.) 6.75	
Kwartal. (3 mos.) 10.50	Kwartal. (3 mos.) 4.00	
Miesięcz. (1 mo.) 5.00		
W kioskach (News-Stands) — pojedynczy		
Numer Codziennie (Single Daily Copy)25c		

Codziennie i Weekendowe	Tylko Weekendowe	Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$41.00	Rocznie (1 yr.) \$13.00	
Półrocz. (6 mos.) 25.00	Półrocz. (6 mos.) 9.50	
Kwartal. (3 mos.) 15.00	Kwartal. (3 mos.) 6.00	
W kioskach (News-Stands) — pojedynczy		
Numer Weekendowy (Single Week-End)30c		

Terror Wewnętrzny

Mające ustawowy obowiązek pilnowania spokoju i porządku wewnętrznego agencje federalne wyrażają obawy, że mogłyby nie opłacać się sytuacji, gdyby doszło na terenie kraju do wybuchów terroru na wielką skalę. Toteż rozważa się obecnie, czy w takich wypadkach powinno być użyte wojsko.

Rozważania obejmują głównie zagadnienie konstytucyjności włączenia wojska przeciw terroryzmowi, ponieważ obecnie obowiązujące przepisy prawne zakazują używania sił zbrojnych w kraju w celu zabezpieczenia przestrzegania prawa.

Według doniesienia agencji prasowej (UPI), problem użycia w wypadku masowego terroru oddziałów wojskowych jest debatowany wśród odpowiedzialnych za bezpieczeństwo wewnętrzne agencji federalnych. Sądzi się też, że użycie sił wojskowych musi być zdecydowane na najwyższym szczeblu, a więc przez Prezydenta.

Główne agencje federalne, jak FBI i CIA, zdają sobie sprawę, że wojsko posiada odpowiednio przeszkolone jednostki, wyposażone należycie oraz znające taktykę zwalczania ma-

sowego terroru, a więc współdziałanie i pomoc ze strony sił zbrojnych byłyby zarówno potrzebne, jak i skuteczne. Ale jest to problem "złożony", wchodzący w zakres polityki i stąd musi być przesądzony przez Prezydenta. Czy jednak jest to sprawa pilna?

Na pewno dobrze stało się, że czynniki federalne rozważają tę sprawę, chociaż jak dotąd Stany Zjednoczone nie były terenem masowych ataków terrorystycznych. Największy incydent zdarzył się w ub. roku, gdy w stolicy kraju bojowa grupa Hanafi Muslims zajęła trzy budynki oraz zagarnęła zakładników. Do tego wiadomo, że podziemne grupy terrorystyczne na terenie Stanów są raczej izolowane, podejmują działania sporadycznie, jak terroryści portorykańscy czy grupa "Weathermen".

Natomiast w skali międzynarodowej ośrodki terrorystyczne współdziałały ze sobą blisko i stąd, zdaniem amerykańskich czynników bezpieczeństwa wewnętrznego, potrzebna jest międzynarodowa współpraca na rzecz zwalczania terroryzmu. Niestety współpracy tej brak na szerszą skalę.

Rozsądne Opinie Wyborców

Kongr. Edward Derwiński (R) z Ill., reprezentujący 4-ty okręg kongresowy (południowo-zachodnie osiedla w ramach pow. Cook) rozesłał do swoich wyborców wyniki ankiety, jaką przeprowadził w ostatnim czasie. Ankieta przyniosła godne uwagi opinie wyborców, którzy wykazują wiele rozsądku w ocenie aktualnych zagadnień. Warto więc zapoznać się z tymi opiniami, ponieważ mogą one stanowić wskaźnik co myślą obywatele i w szerszej skali, również w innych okręgach kongresowych w Illinois. Okręg Derwińskiego nie jest bowiem odizolowaną wyspą. A oto wyniki ankiety w ujęciu procentowym:

1) Wobec jakiego największego problemu gospodarczego stoi obecnie kraj?

Na pytanie to 67 procent podało inflację, a 32 procent deficytową gospodarkę państwa. Biurokratyczne regulacje i bezrobocie znalazły się na dalszych miejscach.

2) Czy Stany powinny podejmować akcje odwetowe przeciw państwom, które nie chcą popierać posunięć dla powstrzymania działalności terrorystycznej?

Badani odpowiedzieli "tak" w 66 procentach, "nie" w 25 proc.

3) Czy popierasz strajki unii zrzeszających pracowników rządowych (federalnych, stano-

wych czy lokalnych)? Aż 81 procent odpowiedziało "nie", a tylko 15 procent "tak".

4) Na jakie dziedziny rząd federalny powinien skierować swoje wysiłki dla znalezienia nowych źródeł energii? 54 procent odpowiedzi wskazało na energię słoneczną, 41 proc. energię atomową, 24 proc. zamianę ropy naftowej w gaz.

5) Czy opowiadasz się za karą śmierci w specjalnych wypadkach, jak masowe morderstwa czy zabicie urzędnika bezpieczeństwa? 91 procent odpowiedziało "tak".

6) Jeśli prawo zezwoli, czy wolałbyś prywatny plan ubezpieczeniowy zamiast "Social Security?"

70 procent odpowiedziało "tak", 22 proc. "nie".

Jest zrozumiałe, że przeprowadzanie tego rodzaju ankiet wśród wyborców przynosi podstawy dla zajmowania stanowiska przez ustawodawców w konkretnych zagadnieniach. Kongresmani bowiem mają w swojej postawie wyrażać wolę wyborców. Trzeba też podkreślić, że kongr. Edward Derwiński stosuje się ściśle do tej zasady, a więc zgodnie z wolą obywateli reprezentuje ich w Izbie Reprezentantów.

Subwencje Dla Marynarki

Specjalny zespół powołany przez prezydenta Cartera do zbadania sytuacji marynarki Handlowej spodziewa się, że pod koniec października skończy pracę i przedłoży swoje zalecenia, zmierzające do rozwoju marynarki handlowej, która kurczy się stale.

Przewodniczącym specjalnego zespołu jest William Johnston, wicedyrektor biura spraw wewnętrznych Białego Domu. W skład zespołu wchodzi przedstawiciele departamentów: handlu, skarbu, stanu, sprawiedliwości i komunikacji, oraz Federalnej "Maritime Administration".

Zagadnienie jest ważniejsze niż nam się wydaje. W czasie Drugiej Wojny Światowej Stany Zjednoczone nie miały by czym przewieźć wojsk i zaopatrzenia, szczególnie w początkowej fazie, gdyby nie marynarka handlowe europejskich sojuszników. Marynarka handlowa Stanów Zjednoczonych została zrujnowana przez wysokie płace i regulaminy pracy wymuszone przez związek marynarzy. Po wojnie, ażeby utrzymać choćby małą w porównaniu z innymi morskimi państwami marynarkę handlową, rząd federalny rozpoczął udzielanie subwencji towarzystwom okrętowym. Mimo to nie są one w stanie konkurować z zagranicznymi liniami okrętowymi.

Drugim środkiem utrzymania marynarki handlowej są klauzule dołączane do umów handlowych (np. sprzedaż zboża Rosji Sowieckiej) zobowiązujące odbiorcę do przewiezienia pewnej części amerykańskich produktów amerykańskimi statkami, co zwiększa ich cenę i często zniechęca do kupowania.

Tygodnik "Business Week" twierdzi, że towarzystwa okrętowe, które w ub. roku otrzymały \$300 milionów subwencji znajdują się w opłakanym stanie. Nie mogą zwiadczać końca z końcem, cierpią na przerost biurokracji, a ich zarządy wykazują nieudolność. Powołując się na cyfry obrotów, amerykański tygodnik dochodzi do wniosku, że rząd federalny, który w ciągu 41 lat dał towarzystwom okrętowym

\$5 bilionów subwencji — nie wzmocnił lecz osłabił marynarkę handlową.

Jako dowód podaje, że trzy towarzystwa "Sea-Land Service", "U.S. Lines" i "Central Gulf Lines", które nie korzystają z subwencji rządu wykazały stały wzrost i dochód. Towarzystwa subwencjonowane tłumaczą swój deficyt zarządzeniami rządu federalnego, który zmusza je do obsługiwanienia linii deficytowych i budowania statków w stocznich amerykańskich nikt nie chce zamawiać okrętów z powodu zbyt wysokich kosztów robocizny. Subwencjonowane towarzystwa okrętowe subwencjonują z kolei amerykańskie stocznie. Towarzystwa niesubwencjonowane obsługują tylko linie dochodowe i budują statki w stocznich zagranicznych.

Znalezienie wyjścia nie jest łatwe. "Business Week" radzi stopniowe zmniejszanie subwencji i łagodzenie federalnych nakazów, szczególnie w obsłudze linii deficytowych, które rząd chce utrzymać ze względów politycznych. Zmusiło by to towarzystwa do uporządkowania administracji i znalezienia lepszych kierowników.

To i Owo

Pierwszą nagrodę na giełdzie twórców i hobbistów, pracujących w gospodarce morskiej, otrzymał Romuald Paciorkowski z Gdyni za zminiaturyzowaną kopię "Bitwy pod Grunwaldem" Matejki. Wykonanie misternego haftu na płótnie o rozmiarach 130 x 54 cm zajęło twórcy 27 miesięcy.

W Muzeum Woli, przy ul. Srebrnej 12, otwarto ostatnio wystawę poświęconą firmie "Braci Łopieńskich", gdzie zaprezentowano wyroby kilku pokoleń właścicieli zakładu: okucia, lampy, lichtarze, kandelabry, laski marszałkowskie i insygnia rektorskie, a także odlewów wielu rzeźb i posągów.

INNI
PISZĄ:

Umieszczone poniżej opinie nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.

Brzeziński
i Breżniew

NOWY DZIENNIK — Jak pisał publicysta "New York Post" Max Lerner, Zbigniew Brzeziński dostaje obecnie lekcję, że władza i wpływy mają swoją słodycz i gorycz zarazem. Pod czas gdy jego poprzednik, Henry Kissinger, wraz z rozentuzjasmowym tłumem przyglądał się w Argentynie światowym rozgrywkom piłki nożnej, Breżniew ze swoich proc i luków atakował Brzezińskiego.

Przyczyna gniewu sowieckiego dyktatora jest jasna. Dotychczas, w imię detente Stany Zjednoczone gniewały się na Moskwę, podczas gdy Breżniew spokojnie rozszerzał zakres swoich wpływów w Afryce i w Azji. Teraz Ameryka dokonała poważnego posunięcia, jakim było wznowienie kontaktów z Pekinem. Brzeziński przekonał prezydenta Cartera, że należy wyjść poza słowne protesty w sprawie Anglii, Etiopii i wojen per procura, przy pomocy kubańskiej "legii cudzoziemskiej." Brzeziński z wrodzoną sobie precyzją oświadczył, że "Chiny podziwiają strategiczne troski ze Stanami Zjednoczonymi i ich sojusznikami." W praktycznym języku oznacza to, że wobec rozwoju sytuacji Ameryka i Europa zachodnia będą starały się dopomóc Chinom, by stały się silniejsze ekonomicznie i w środkach obrony. Reakcja przyszła w formie gniewu Breżniewa.

Naturalnie, nie atakuje on Cartera, ale Brzezińskiego. Skutek jednak jest ten sam. Ale z washingtonskiej trójcy Carter-Brzeziński-Vance w oczach sowieckiego dyktatora ten brzydko, ten Czarny Piotruś — to Brzeziński. Taktyki tej nie należy lekceważyć. Breżniew gra na wrodzonej amerykańskiej skłonności do dobrych stosunków z ZSRR za wszelką cenę. Usiłuje też wbić klin między Brzezińskiego i amerykańskie oraz światowe środki masowego przekazu, przedstawiając go jako przeciwnika światowego pokoju, do którego on, Breżniew, zawsze zniżał. Liczy też na to, że kapitulanci i "gołębie" w Kongresie i w amerykańskich kołach politycznych, w rodzaju Andy Younga i senatorów McGovern i Churcha, wezmą górę nad Brzezińskim. Z pomocą przyjdzie im frakcja ugodowców z Departamentu Stanu. Tak myśli Breżniew.

Prezydent Carter stosuje w tych sprawach taktykę godną aprobaty. Vance w jego imieniu przemawia spokojnie i ugodowo. Brzeziński natomiast mówi realistycznym głosem, wskazując na potrzebę liczenia się nie tylko z ZSRR, ale i z innymi ośrodkami siły w świecie, jak Chiny, Japonia i Europa zachodnia. Dlatego Breżniew wysunął argument, że kontakty Washingtonu z Pekinem stanowią "niebezpieczną" grę. Słowa mają wywołać najcięższe obawy w erze broni nuklearnej.

Te ostrzeżenia i groźby jednak — miejmy nadzieję — trafiają w próżnię. Carter podkreśla, że celem polityki amerykańskiej jest umowa z ZSRR w zakresie zbrojeń. Polityka Washingtonu nie jest nawrotem do "zimnej wojny" ani nie zmierza do nowego "containment", ani nie zagraża Moskwie militarnie. Po prostu oznacza, że Breżniew i jego kubańskie i komunistyczne kohorty nie będą mogły więcej hulać bezkarnie po dzikich polach świata, bez ogładania się na podstawowe warunki detente, jak to było w poprzednich latach, kiedy w Departamencie Stanu zasiadał "Metternich-in-residence" — Henry Kissinger.

Należy mieć nadzieję, że Breżniew to zrozumie. Ameryka ma wszelkie prawo przeciwstawiać się sowieckiej ekspansji, dopomagać swoją technologią innym, jak np. Chinom czy Jugosławii lub Polsce. Polityka amerykańska nie jest wojownicza, nie wysyłamy w świat oddziałów "ochotników" ani nie grozimy nowymi bombami. Wstrzymaliśmy nawet produkcję pocisków neutronowych o ograniczonym zasięgu, kiedy ZSRR dalej produkuje swoje SS20, będące pociskami masowego, katastrofalnego zniszczenia. Słowa Brzezińskiego, oznaczają jednak, że Stany Zjednoczone mają interesy globalne, mają przyjaciół i sojuszników w różnych częściach globu i nie są bezradne, jak to wyglądało w okresie jednostronnej detente.

SALT i detente są w pełni do uratowania. Alamy Breżniewa są bezpodstawne. Wystarczy tylko, aby Moskwa przestała wywoływać kryzysy i

Wojciech Wasiutyński

Bunt Podatników

Szóstego czerwca obywatele stanu Kalifornia uchwalili większością dwóch trzecich głosów zasadnicze ograniczenie podatku od nieruchomości. Wbrew radom kongresmenów, assemblymenów, senatorów i gubernatora uchwalili, że podatek od nieruchomości nie może przewyższać rocznie jednego procentu jej rynkowej wartości. Podatki od nieruchomości (po brytyjsku "rates") poszły w Ameryce w ostatnim dziesięcioleciu w górę mniej więcej dwa i pół raza.

Wynik głosowania rzucił strach na polityków, który od gubernatora poczynając, zaczęli chwalić się swoim zamiłowaniem do oszczędności. Gubernator Brown całą nadwyżkę budżetu stanowego przeznaczył na tymczasem na ratowanie budżetów komunalnych, opartych na podatku od nieruchomości, które w wyniku referendum obcięte zostały o "większą połowę".

Echa: w stanie Nevada wniosek konstytucyjny zakazujący podnoszenia wydatków lokalnych o więcej niż 5 procent rocznie bez zatwierdzenia przez referendum; w Illinois projekt prawa zakazujący stanowi przekroczenie długu trzech i pół miliarda dolarów; w Idaho powtórzenie projektu kalifornijskiego; to samo w New Jersey; w Massachusetts poprawka konstytucyjna zakazująca zwiększania wydatków o więcej niż wzrosły dochody osobiste obywateli; w Colorado zakaz zwiększenia wydatków stanowych powyżej siedmiu procent rocznie; w Arizonie projekt ograniczenia wydatków stanu do siedmiu procent osobistego dochodu obywateli; w Oregonie i Waszyngtonie projekty wzorowane na kalifornijskim z pewnymi wariantami; w Nowym Jorku projekt ograniczenia liczby pracowników publicznych do trzech procent ogółu mieszkańców; w szeregu hrabstw, z podnowojorskim Westchesterem na czele, decyzje władz lokalnych nie podnoszenia podatku od nieruchomości w tym roku, wbrew praktyce lat ubiegłych.

W listopadowych wyborach będzie licytacja w dół między kandydatami, kto chce najmniej wydawać z publicznej kasy.

Uwaga wstępna. Głosowanie kalifornijskie i jego echa wskazują na fakt socjologiczny, że większość Amerykanów mieszka lub chce mieszkać w domach jednorodzinnych.

Uwaga metodologiczna. Nie należy popadać w łatwy cynizm, twierdząc, że ludzie zawsze są za zmniejszeniem podatków a nigdy za zmniejszeniem świadczeń społecznych. Podatnik amerykański jest raczej szczodry. Nie było oburzenia na znaczne podniesienie podatku na rzecz ubezpieczeń starczych i chorobowych. Wydatki na obronę są raczej popularne, skoro Kongres w roku wyborczym podwyższa budżet preliminowany przez prezydenta w tym dziale.

Uwaga psychologiczna. Ludzi rytuje fakt, że pracujący muszą oddawać coraz większą część zarobków niepracującym, nie z powodu bezrobocia, które nawet maleje, ale z powodu coraz to nowych form opieki nad "nieodprzywilejowanymi": matkami dzieci nieślubnych, lub porzuconych przez ojca, narkomanami, ludźmi, którym nie opłaca się brać prac słabo płatnych, tj. niewiele przekraczających zasiłek społeczny. Nie należy zapominać, że amerykańska warstwa właścicieli domków rodzinnych żyje z płacy tygodniowej, od której podatek dochodowy jest odciganym automatycznie, a więc nie mogą się od niego wymigać jak ludzie bogaci, że jej trzon stanowią robotnicy przemysłowi.

Uwaga ekonomiczna. Faktyczny dochód Amerykanina, po odliczeniu podatków i inflacji, spadł w ostatnich 5 latach: dla dyrektora o 2804 dolarów, dla robotnika o 188 dolarów, dla emeryta o 26 dolarów.

Od czasu drugiej wojny światowej tłumaczono Amerykaninowi wszelkimi środkami, że powinien więcej produkować, więcej wydawać, więcej żyć, więcej kupować, więcej wyrzucać. Od paru lat wzywają go do oszczędzania energii, samochodu, su-

prowadzić swoją ekspansję w jednych punktach świata, utrzymując, że w drugich stosuje się do zasad odprężenia.

Sila amerykańskiej Polonii leży w jej sile wyborczej. Ta siła, w tych sprawach, stoi za Carterem i Brzezińskim i popiera Vance'a, kiedy mówi on, że Ameryka nie chce konfliktu z ZSRR. Ale żądając detente Breżniew musi stosować się do litery umowy, a nie harować po świecie, szukając nowych stref wpływów i planując przyszłe nabytki.

rowców, przyrody, wody i powietrza. A jak oszczędzać, to czemu tylko na prywatnych wydatkach a nie publicznych? Skończyły się czasy rozrzućności materiałów, dolarów, prądu i paliwa. Niech się skończą też czasy rozrzućności grosza publicznego.

Uwaga ustrojowa. Sposób osiągania tego celu przez mechaniczne, "demagogiczne" ustawy plebejskie może wydawać się wadliwy a nawet niebezpieczny. Ale jakich jest inny sposób? Wyborca nie zna się i nie może znać, na technice ekonomicznej, statystycznej, produkcyjnej, socjologicznej. Co ważniejsze, nie zna się na nich, z jakimiś może jednym czy drugim wyjątkiem, wybraniec ludu, polityk z Kongresu, legislatury czy administracji. Polityk polega na opracowaniu fachowców. Nie może z nimi wygrać dyskusji, szczególnie gdy są jednomyślni. W wyniku okazuje się, że wszystkie wydatki muszą rosnąć, żadne nie nadają się do skasowania. Aparat publiczny nabiera własnego organicznego życia rozrasta się, mnoży, wypiera wszystkie inne formy życia zbiorowego. Inflacja staje się równie nieunikniona jak entropia w fizyce. Demokracja przekształca się w technokrację.

I tu przychodzi prosty, o ledwie średnim wykształceniu, zainteresowany przede wszystkim własną rodziną wyborca amerykański czyli żywy człowiek i powiada: "Dam wam tylko tyle. Od tego jesteście fachowcami żeby poprawić technikę i za moje mniejsze pieniądze zrobić więcej, zrobić co koniecznie potrzeba. Ja wam daję pracę, nie wy mnie". W ten sposób przywracają zasadę demokratyczną, to jest zasadę władztwa ludu.

Może mieć ona pewne dwuznaczne konsekwencje. Na przykład podatek od nieruchomości jest podstawą budżetów szkolnych (szkoły podstawowe i średnie utrzymują miasta).

Specjaliści oświatowi skłonni są uważać, że szkoła nigdy nie jest dość dobrze zaopatrzona, nigdy nie ma zbyt małych klas, dość droższych, przedmiotów, rozrywek, pomocy, słowem środków materialnych. Podatnicy, najczęściej zarazem rodzice, nieraz uważają inaczej. Uważają, że pieniądze nie rozwiązują zagadnień wychowawczych, że szkoła w gorszym budynku, z mniejszymi pomocami i udogodnieniami, mniej postępowymi metodami nauczania może czasem dać lepsze przygotowanie do życia i do samodzielnego nauki, jeśli nauczyciele bardziej oddani są pracy (a nie obronie swoich interesów) potrafią utrzymać w szkole pion moralny i dyscyplinę. Podobnie środki materialne nie rozwiązują same wszystkich bolączek społecznych.

W bogatym społeczeństwie ograniczenie środków materialnych może okazać się czasem dobrą korektą, zmuszającą do szukania skuteczniejszych metod.

Young "Silny"

Sądcą po wypowiedziach wyższych urzędników Departamentu Stanu, pozycja ambasadora w ONZ Andrew Younga w Białym Domu jest silniejsza niż była poprzednio. Jak podawaliśmy, wypowiedzi Younga na temat polityki w Afryce, często idące po linii interesów sowieckich, wywołały niezadowolone znacznej części opinii publicznej. Podniosły się nawet głosy żądające odwołania go ze stanowiska ambasadora.

Film o Hitlerze

Pod koniec festiwalu w Cannes 1978 wyświetlony został poza konkursem monumentalny film Hansa-Jurga Syberberga pt. "Hitler, ein film D'Allemagne". Film Syberberga wzbudził żywe zainteresowanie krytyki. Część recenzentów, zwłaszcza francuskich, bardzo zachwycali się tym filmem, jego barokową estetyką, jego bogactwem wątków filozoficznych, metafizycznych, historycznych, fantastycznych. "Hitler . . ." Syberberga to trylogia filmowa ewokująca w czterech częściach (całość projekcji trwa 7 godzin) trzy żywoty: Ludwika II Bawarskiego, Krola Maya i Hitlera. Cały wiek historii niemieckiej przywołany jest w tym filmie. Są to żywoty "ludzi banalnych", lecz bardzo reprezentacyjnych dla historii, a raczej dla duszy niemieckiej. Postaci historyczne — według wyznań reżysera — są w tym filmie trochę figurami symbolicznymi. Twórcy założyli przede wszystkim na tym, jak duch niemiecki wciela się w te postaci, jak ujawnia się poprzez nie zbiorową świadomość, i jak ta świadomość rodzi mity i fantomy. Film Syberberga bardzo się nie podobał w NRF i zabroniono jego dystrybucji.

DZIAŁ Kobiet



Włóczkowy sweter z "golfem" i z kimonowymi rękawami.

Poradnik Kosmetyczny Na Zdrowych Nogach

Któż z nas nie narzeka na różne dolegliwości i bóle nóg. Nawet statystyki potwierdzają, że większość kobiet ma zdeformowane, nieprawidłowo ukształtowane stopy. I to nie tylko dlatego, że za dużo drepczemy w kieracie codziennej roboty. Winę za nasze obolałe stopy w dużym stopniu ponoszą również niewygodne buty i zaniedbania w zakresie pielęgnacji stóp.

Kupując obuwie do codziennego chodzenia dobieramy je szczególnie starannie. Przy wyborze kierujemy się wygodą, a nie modą. Wysokość obcasów w butach "na co dzień" nie powinna przekraczać 2 cali. But musi zapewniać wygodne ustawienie dużego palca oraz swobodę ruchów wszystkich palców i powinien mieć giętą elastyczną podeszwę. Pamiętajmy, że lepiej zawsze kupić buty trochę za duże, niż odrobine nawet za ciasne.

Swojego rodzaju zbrodnią wobec własnych nóg jest donaszanie zniszczonego obuwia "wyjściowego" przy pracach domowych. Zbyt wysokie obcasy, albo też wykrzywione i zdarte — to złe ustawienie stopy, która szybko się męczy i deformuje. W do-

mu, do zajęć, konieczne są miękkie pantofle.

Ortopedi twierdzą ponadto, że obuwie należy często zmieniać, bo stałe noszenie jednej pary butów jest dla stóp też groźne. Uciska, czasem w sposób nieodczuwalny, stale te same miejsca na stopach.

Zdrowie nóg to nie tylko sprawa butów, ale także właściwej pielęgnacji stóp. Wieczorem trzeba koniecznie nogi nie tylko umyć, ale i wymoczyć w ciepłej wodzie, a potem wykonać krótką gimnastykę, poruszając palcami i stopą we wszystkie strony. Na zakończenie wymasować stopy ręką, zaczynając od końca palców w górę.

Potliwość stóp sprzyja powstawaniu chorób grzybiczych. Jeśli więc zauważymy między palcami swędzące i ściszające wypryski, trzeba koniecznie zasięgnąć porady lekarza — dermatologa. A z domowych środków? Przede wszystkim trzeba bardzo dokładnie osuszać nogi po umyciu, wilgoć bowiem sprzyja rozwojowi grzybic. Jeśli stosujemy maść przeciwegrzybiczną, nie wolno jej wcierać głęboko, trzeba jedynie delikatnie posmarować zakażone miejsce. Maści używać tylko z polecenia lekarza.

Smaczne Przepisy

Risotto Ryżowe

1 szklanka ryżu, 8 uncji kielbasy zwyczajnej lub innej, łyżeczka tłuszczu, łyżka koncentratu pomidorowego, pół łyżeczki mielonej papryki, sól, zielona pietruszka, 8 uncji zielonego groszku, 2 szklanki bulionu.

Kielbasę obraną z osłonki zemleć, włożyć na patelnię, smażyć na dość silnym ogniu, rozgniatając widelcem, ryż tłuszczu dobrze się wtopił. Dodac wówczas ryż, paprykę i sól do smaku, chwilę smażyć, po czym dodać koncentrat pomidorowy i utrzymywać jeszcze na dość mocnym ogniu przez 5 minut. Przełożyć ryż do garnka, wlać wrzącą wodę z bulionem, gotować pod przykryciem jeszcze 15 minut, podkładając pod garnek siatkę ochronną. Jednocześnie ugotować zielony groszek. Podając, ułożyć na półmisku kopułę z ryżu, obsypać wokół groszkiem, z wierzchu posypać zieleniną.

Grzanki Wspaniałe

8 kromek białego chleba, 8 tej samej wielkości plasterów sera szwajcarskiego, 1 cebula, łyżka oliwy, 5 uncji pieczarek, trochę masła roślinnego, sól, pieprz, papryka.

Kromki chleba cieniućko posmarować masłem. Pieczarki i cebulę pokrajać na plasterki; na patelni mocno rozgrzać olej, włożyć cebulę, zeszklić; doprawić solą i pieprzem, włożyć pieczarki i smażyć, aż do odparowania soku. Rozgrzać mocno piekarnik. Na grzanki nałożyć pieczarki z cebulą, na wierzchu ułożyć plaster sera, posypać przyprawami, ułożyć na blacie do pieczenia i zapiekać, aż ser ładnie się przyrumieni. Podać gorące.

Ryż Po Indiańsku

1 szklanka ryżu, ostra papryka, 8 parówek, główka salaty, łyżeczka oleju, łyżeczka tłuszczu, sok z cytryny, łyżka masła.

Ryż wysypać do 3 litrów wrzącej wody, lekko posolonej z dodatkiem ostrej papryki, gotować 17 minut. W tym czasie pokrajać parówki na kawałki, naciąć je na obu końcach na krzyż, po czym włożyć na mocno rozgrzany na patelni tłuszcz i szybko obsmażyć. Ryż odcedzić, od razu doprawić przyprawami i papryką, masłem, sprawdzając, czy ryż ma pikantny smak — jeśli trzeba, dodać jeszcze mielonej papryki. Ułożyć ryż w krag, w środek włożyć salate pokrajaną na wstażki i skropić sosem vinaigrette, dookoła ryżu ułożyć parówki.

Fasola Szparagowa Po Włosku

2 funty fasolki szparagowej świeżej lub konserwowej, 3 i pół uncji wędzonego boczk, 10 uncji startego na grubej tarce sera edamskiego, sól, odrobina ostrej przyprawy.

Fasolę ugotować w wodzie z dodatkiem soli i cukru, gdy miękka osączyć dokładnie z wody. Na patelni zmieszać lekko pokrajany w paski wędzony boczek, następnie przelać go do ogniotrwałej miski lub półmiska, wymieszać z fasolką i połową startego sera, resztę posypać z wierzchu, wstawić do mocno nagrzanego piekarnika i zapiec, aż ser lekko się zrumieni. Podać z pokrojonym pomidorem.

OBSZERNE informacje przeczytasz i najlepsze zdjęcia zobaczysz w Dzienniku Związkowym.

Polsko - Amerykańska Rada Pracy

Pol.-Am. Rada Pracy serdecznie zaprasza wszystkich członków, sympatyków oraz całą społeczność polsko-amerykańską do wzięcia udziału w **Dorocznym Pikniku** w niedzielę, 16 lipca, br.; początek o 1:30 po poł., w kasynie Wozniaka, przy 2530 Blue Island Ave., Chicago.

Program uroczajony: występ artystyczny zespołu "Polonez", nagrody wejściowe, kuchnia polska, wspólna orkiestra, loteria, tańce i dwa bary.

Bilety przy wejściu albo w biurach Unii Lokalnej Nr 25, pnr. 509 S. Wabash.

Zabierzcie swoją rodzinę i przyjaciół. Odnówcie stare znajomości i nawiążcie nowe. Poprzyjcie tych, którzy was stale popierają. — Zarząd Polsko-Amerykańskiej Rady Pracy i Komitet Imprez: Ryszard A. Malkowski, wiceprezes.

Polonia w Cleveland

Polska grupa etniczna ma w Cleveland największą spośród innych grup etnicznych liczbę organizacji. Jest ich 300, jeżeli włączyć polonijne chóry, zespoły taneczne i szkoły. Pierwsi polscy imigranci zaczęli osiedlać się w Cleveland około roku 1870. Szybko powstawały polskie kościoły, banki, towarzystwa ubezpieczeniowe. Obecnie liczni Amerykanie polskiego pochodzenia pełnią odpowiedzialne funkcje w administracji i sądownictwie tego miasta.

POLSKIE PROGRAMY RADIOWE W CHICAGO W KOLEJNOŚCI NADAWANIA

ROBERT LEWANDOWSKI
Stacja WSBG — 1240 KC
Codziennie 7—8:30 rano
2-3 po poł. w niedzielę
ROBERT LEWANDOWSKI
Właściciel

"UNCLE" HENRY CUKIERKA
SKOCZNA POLSKA MUZYKA
Sobota
8:00 — 9:00 rano i
1:00 — 2:00 po południu
WTAQ (1300)
Niedziela 8:00 — 9:00 rano
— i —
2:00 — 3:00 po południu

GODZINA SŁONECZNA LIDI PUCINSKIEJ
Stacja WEDC
7 dni w tygodniu
8:30 — 9:30 rano

CHET GULINSKI SHOW
Stacja WOPA — 1490 KC
Sobota 12:00 — 1:00
Niedziela 10:00 — 1:00

Stacja WYLO — 540 KC
Niedziela 9:30 — 10:30 rano
CHET GULINSKI
dyr. programów

WIADOMOŚCI Z POLSKI I O POLSCE

Codziennie 3:30 do 4:00 po poł.
WOPA — 1490 KC
5 DNI

Od poniedziałku do piątku
MARIAN CZERNIECKI

"POLSKA W MUZYCE PIEŚNI I SŁOWIE"
Stacja WOPA
od poniedziałku do piątku
włącznie
od 4 do 4:30 po poł.

ADAM GRZEGORZEWSKI
Kierownik i Zarządca

"GŁOS POLONII"
WOPA — 1490 KC
Codziennie
od 4:30 po poł.
do 6-jej wiecz.
W Soboty 4 — 6:30 wiecz.
Pp. Mgr. JÓZEF I SŁAWA MIGAŁOWIE, Właściciele

"KŁOPOTY SIERKIERKÓW"
Stacja WOPA 1490 KC
w każdy Wtorek, Środe, Czwartek i Piątek
7 — 7:30 wiecz.

Kierownik
BRONISŁAW ZIELINSKI
Anonserzy
PELAGIA I BRONISŁAW MROZOWIE

Z Wizytą Na Wyspach Zaczarowanych

Archipelag Galapagos Walczy o Swoj Byt

Na Oceanie Spokojnym, niemal dokładnie na wysokości równika, w odległości 600 mil od brzegów południowej Ameryki, znajduje się archipelag Wysp Galapagos, rezerwat przyrody — bajeczna kraina zamieszkała przez stworzenia nie spotykane prawie nigdzie indziej — jak żółwie-olbrzymy, przypominające swym wyglądem smoka, jaszczurki oraz ptaki, które są tak śmiałe, iż nie ruszają się z miejsca na widok człowieka.

Odkrywcę hiszpańcy nazywali te wyspy "Las Islas Encantadas" (wyspy zaczarowane, zaurczone). Tutaj właśnie, wśród egzotycznej flory i fauny, wśród okazów ptaków i zwierząt prawie niespotykanych nigdzie indziej, zafascynowany urokiem tych wysp, młody Charles Darwin, natrafił na zasadniczy klucz do swej teorii o ewolucji. Pomimo wszystko jednak, ta tak rzadka w swym rodzaju enklawa przyrody, nekana od dawna przez piratów i przepływających tędy marynarzy, wystawiona jest w dalszym ciągu na ataki człowieka.

Corocznie, zjeżdża na Archipelag Galapagos tysiące turystów, nie liczących się absolutnie z pięknym natury i zachowaniem pierwotnej formy wysp. Turyści bezceremonialnie plądrują ten uroczy zakątek natury, przemierzają wzdłuż i wszerz wyspy, strasząc i fotografując natrętnie tutejsze ptaki, gady i zwierzęta.

Turyści stanowią obecnie poważne zagrożenie dla wysp Galapagos, jeśli, oczywiście ich stan, niemal pierwotny, w jakim zdolały się zachować do dziś, ma być dalej utrzymany. Celem przeprowadzenia oszacowań szkód wyrządzonych dotąd na wyspach Galapagos, szkód, które trudne są do naprawienia w tym zakątku świata, stanowiącym tak rzadki, istniejący przykład ewolucji, zespół specjalistów UNESCO, odwiedził w maju br. Archipelag "Zaczarowanych Wysp." Wraz z zespołem tym, na wyprawę tę udał się także korespondent tygodnika Time, który opublikował poniższy reportaż:

"Nasz przewodnik był dość stanowczy, pisał korespondent w swym reportażu. "Proszę nie drażnić go zbyt, oświadczył on, gdy zbliżyliśmy się do pięknego, egzotycznego ptaka o nazwie fregata i olbrzymim czerwonym podgardle, który postanowił zalać swe gniazdo dokładnie na trasie naszej wędrowki.

"Nawet jednak i wówczas, Bob Close, młody, poważny biolog australijski, nie mógł oprzeć się pokusie, podobnie zresztą jak i inni z nas, zbliżając swe aparaty fotograficzne i dotykając nimi niemal ptaka o przekomicznym, nigdzie indziej nie widywanym wyglądzie. Fregata w dalszym ciągu nie ruszała się ze swego gniazda, wysiadując uporczywie na swych dwóch zniesionych jajkach.

"Bzdurykanie aparatów nie robiło na ptaku najmniejszego wrażenia. "Można by się spodziewać, iż po paradyse setek turystów, jacy przemaszewali już tędy, ptaki te obiorą sobie jakieś bardziej dogodne miejsca na założenie gniazda. Wygląda jednakże na to, iż podoba im się ziemia — wydeptana przez nas."

Inne stworzenia, zamieszkujące wyspy, nie zawsze przyjmują najciszej człowieka tak grzesznie. Gdy zbliżyliśmy się do skały nadmorskiej, stanowiącej od dawna miejsce pobytu lwów morskich, olbrzymich rozmia- rów samiec ruszył w naszą stronę, wydając ostrzegawcze pomruki i dając nam tym samym do zrozumienia, iż nie życzy sobie naszego towarzystwa.

Nasze wycofanie się stanowiło krok roztropny, albowiem kilka miesięcy wcześniej, turysta niemiecki, który nie chciał ustąpić ("z pola walki," utracił nogę — w starciu z innym lwem morskim. Zdarza się czasami, iż zwiędający wyspy wyrzadzić mogą szkodę, nie zdając sobie z tego spraw.

Biologowie, stacjonujący na wyspie Santa Cruz, jednej z 13 wysp Archipelagu, byli nie dawno zaskoczeni, gdy niektóre gatunki jaszczurek, przestały się rozmnażać.

Krótkie badanie przeprowadzone w tej sprawie, wykazało przyczynę: pożywienie, w jaki zaopatrywali turyści jaszczurki, w pobliżu przystani statków, odciągnęło większość tych stworzeń z terenów, na których odbywało się normalnie rozmnażanie.

Władze Ekwadoru, do którego należą Wyspy Galapagos, postanowiły — dając do ochrony zarówno turystów jak i zwierząt — wprowadzić w życie ostre przepisy, przekształcając tym samym liczącą 3,000 mil.

kwadratowych terytorium Archipelagu — w park narodowy. Zgodnie z nowymi przepisami, turyści przybywający na wyspy — zarówno drogą morską, jak i samolotami, przylatującymi tu dwa razy w tygodniu — zobowiązani są do przedłożenia swego dokładnego rozkładu w czasie pobytu na Galapagos.

Plan ich zatwierdzony musi być przez miejscowe władze. Z chwilą znalezienia się na Wyspach, turyści korzystać mogą jedynie ze specjalnych, wyznaczonych im do tego celu ścieżek oraz mogą się poruszać jedynie w towarzystwie przydzielonego im wyszkolonego przewodnika. W żadnym wypadku nie wolno jest nękać, dotykać lub karmić zwierząt i ptaków.

Jak wyjaśnił 26-letni dyrektor parku narodowego, Miguel Cifuentes: "Na Galapagos istnieje miejsce i dla ludzi, lecz muszą oni być wcieleni w ogólny kształt natury, nie można im pozwolić na opanowanie go."

Niestety, tak się składa, iż Wyspy mają za sobą długie dzieje, gdy idzie o próby opanowania ich. Na przestrzeni wieków przepływające tędy okręty korzystały bez ograniczeń z "mieszkańców" tych wysp — "galapagos" (nazwa żółwia — w jęz. hiszpańskim). Olbrzymy te, ważące nie raz do 500 funtów załadowane pod pokładem statku, mogły wytrzymać do roku czasu bez pokarmu i wody.

Ponadto znane ze swej długowieczności, żyją sto lub więcej lat. Dlatego też, w okresie, gdy nie znane jeszcze były chłodnie i lodówki, żółwie stanowiły idealny sposób zaopatrywania załogi statku w świeże mięso.

Wskutek łupiestwa, stosowanego systematycznie przez marynarzy, co najmniej trzy lub cztery rodzaje żółwi zostały wytępione, a kilku innym grozi zagłada. W drugiej połowie 19 stulecia, rzeź ta objęła również foki oraz lwy morskie. Jedne i drugie były bowiem wysoko cenione z uwagi na skóry, z których wyrabia się drogie futra. Zgładzie nie oparły się nawet, nieduże, lecz pulchne dzikie gołębie, zamieszkałe na Galapagos. Łatwe do schwymania, stanowiły — smaczny, bezpłatny posiłek.

W nieco późniejszym okresie, zabijano w imię nauki. Jeszcze w latach 1930-tych, ogrody zoologiczne, muzea i inne instytucje wywoziły z Galapagos statkami, nieograniczone ilości różnych rodzajów rzadkich zwierząt, ptaków i ptaków, które później — po uśmierceniu — wędrowały, wypchane, za szkło wystawowe — jako okazy pokazowe.

Także i druga wojna światowa poczyniła tu pewne spustoszenia. Wojsko amerykańskie założyło na jednej z wysp, Baltra, lotnisko. Przeważnie z nuddów, załoga tutejszej bazy, spędzała czas na strzelaniu do jaszczurek, które zostały prawie wytępione. Z winy człowieka, wytępione zostały również inne stworzenia. Ucierpiały tu nie tylko fauna, ale i flora.

Archipelag powstał miliony lat temu, wniesiony z dna morskiego. Wyspy Galapagos, to w zasadzie grupa skał wulkanicznych. Pomimo wielu minusów, jak znaczne oddalenie od wszelkiego lądu, wygląd — przypominający pustkowia oraz dający się we znaki brak wody do picia, począwszy od 19 stulecia, najrozmaitsi

osadnicy, próbowali zamieszkać na Wyspach.

Rezultaty były prawie zawsze niepomyślne, a osadnicy bądź znikali bądź też uciekali z Żółwych Wysp. Pozostawili po sobie pamiątki w postaci zwierząt domowych — kóz, psów, osłów, świń, a nawet nieodstępnych szczurów, które do tej pory dają się we znaki niektórym zwierzętom na Galapagos.

W późniejszym okresie udało się człowiekowi ustanowić tu stały przyczółek. Garstkę stałych mieszkańców stanowi grupa Amerykanów i Europejczyków, zwabionych na Wyspy wizją życia prostego, pozbawionego trosk — na wzór francuskiego malarza Gauguina, słowem ucieczka od cywilizacji.

Większość stałych mieszkańców wszakże, to po prostu obywatele Ekwadoru, którzy zajmują się bądź trzodą bądź rolnictwem. Mimo, że osadnicy ograniczeni są do trzech wysp — Santa Cruz, San Cristobal i Florena, w sumie liczba ich sięga 5,000, w tym kilkaset osób należących do armii i marynarki wojennej Ekwadoru.

Władze Ekwadoru mają poważny kłopot z utrzymaniem obecnego stanu i wyglądu Wysp Galapagos. Mieszkańcy nie zawsze chcą się pogodzić z zakazem sadzenia nowych drzew. Nie jest również zalecana zakrojona na szeroką skalę hodowla kóz.

W przeszłości Ekwador nie wykazywał dużego zainteresowania swą beczenną posiadłością, jaką są Wyspy Żółwie. Nie posiadał również należących zasobów ludzkich i materialnych, by zająć się Archipelagiem w dostatecznym stopniu. Od czasu do czasu, ustanawiano tu jedynie kolonie karne dla więźniów. Dopiero w r. 1962, wraz z utworzeniem na wyspie Santa Cruz w pobliżu miejscowości Puerto Ayora, stacji doświadczalnej im. Charlesa Darwina, otrzymał Ekwador tak bardzo potrzebną pomoc międzynarodową.

Ośrodek ten obsadzony jest licznie przez naukowców amerykańskich i europejskich. Naukowcy przeprowadzają intensywne badania tutejszego środowiska. Obecnie istnieje plan wprowadzenia w życie — przy współpracy władz Ekwadoru — kampanii, mającej na celu zachowanie przed wyginięciem pewnych stworzeń i roślin, spotykanych na Galapagos. Naukowcy z ośrodka im. Darwina podjęli program hodowli ŻOŁWI.

Dotychczasowe osiągnięcia zaimponowały czynnikom rządowym w odległej stolicy Ekwadoru, Quito. Również i oni poczęli wykazywać większe zainteresowanie Wyspami, stanowiącymi obecnie dla nich powód do dumy. Dzieci z Ekwadoru przybywają obecnie regularnie na Wyspy, w ramach wycieczek szkolnych.

W czasie wycieczek, nauczyciele i przewodnicy tłumaczą działwie na czym polega szczególna rola Wysp Żółwych — z punktu widzenia historii i biologii. Również i sami mieszkańcy Galapagos poczynają nabierać pewnej dumy; główna ulica w Puerto Ayora nazwana została imieniem C. Darwina.

"Ludzie mogą żyć na Galapagos, lecz muszą to czynić w sposób gruntownie odmienny — bez zanieczyszczania środowiska, bez plądrowania, bez popełniania straszliwych błędów przeszłości" — stwierdza dyrektor Cifuentes.

(tł. A.A.)

Kronika Jackowa

Chrzty

Sakrament Chrztu św. otrzymali: Sherry Lynn Skulinowski, córka Wayne i Maggie (Kizer) Skulinowski; Margareta Teresa, córka Andrzeja i Teresy (Jablónska) Hadam; Jeffrey Carl Mars, syn Gerald i Susy (Durr) Mars; James Christopher Newson, syn Bryan James i Susan Carol (Guziak) Newson.

Rocznice Ślubne

Rocznice pojęcia małżeńskiego w tych dniach obchodzą: Czesław i Helena Miszkiewicz — 50-tą; Tadeusz i Alfreda Gorney — 30-tą; Artur i Irena Schultz — 10-tą; PP. Al Grudzień — 30-tą. Serdeczne gratulacje.

Śluby

W przyszłą sobotę, dnia 15-go lipca, o godz. 3-jej po południu połączeni będą węzłem małżeńskim: Stanisław Smola i Halina Zych; o godz. 4-jej po południu połączeni będą węzłem małżeńskim: Jeffrey Urbana i Laura Jane Smith; o godzinie 3-jej po południu połączeni będą węzłem małżeńskim w kościele Misysyjskiej Matki Boskiej Fatimskiej: Józef Fricke i Jacqueline Bellak.

Z Kary Żałobnej

Ostatnio przeniesli się do wieczności i pogrzeby ich odbyły się z kościoła parafialnego: śp. Antoniego Dudziak; śp. Jana Skulskiego; śp. Henryka Fraun; śp. Stanisławy Lewandowskiej i śp. Marie Laurn. Niech odpoczywają w pokoju.

Obowiązujący Ubiór

Przypomina się parafianom i tym którzy przychodzą do kościoła św. Jacka na Msze św. i biorą udział we Mszy św., aby przychodzili skromnie ubrani a nie w ubiorach jak na plaży kąpielowej. Kościół jest Domem Bożym, Domem modlitwy.

W Lipcu i Sierpniu

Podczas lipca i sierpnia w niedzielę po południu nie ma Mszy św., o godz. 5:15 po południu; zaś w sobotę po południu jest o godzinie 5:15, po polsku a o godz. 6:30 po angielsku. Msze św. w niedzielę są w tym samym porządku jak zwykle.

Popierajcie tych, którzy ogłaszają się w Dzien. Związkowym

Wojna Jest Sprawą Przeszłości

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

czonymi... w duchu przyjaźni i na zasadzie równości... W przeszłości Stany Zjednoczone przywoziły broń i niszczyły nasze miasta, ale teraz wojna jest sprawą przeszłości" — powiedział wiceminister Phan w czasie konferencji prasowej.

Dał on wyraz nadziei, że Stany Zjednoczone "wykażą zainteresowanie sprawami powojennej odbudowy" jego kraju i że "nowe, pomyślne czynniki dominować będą w stosunkach Hanoi-Washington."

Aresztowania Wolnościowców w Warszawie

London (DP) — Milicja aresztowała w Warszawie 4 wolnościowców, którzy w niedzielę kolportowali przed kościołami ulotki z żądaniem zwolnienia z więzienia 28-letniego Błażeja Wyszkowskiego, byłego mistrza jachtowego świata. W związku z tą sprawą został też aresztowany Adam Michnik, historyk i działacz KOR.

Wyszkowski został skazany na 2 miesiące więzienia za opór milicji w Gdańsku gdy rozpędała wiec wolnościowców. Wyszkowski od 29 dni prowadzi strajk głodowy i jest odżywiany siłą.

Jak oświadczył Jacek Kuroń, rzecznik Komitetu Samoobrony Społecznej — KOR, ulotki rozdawało 30 osób, ale milicja aresztowała tylko 4 osoby: Piotra Naimskiego, Ludwika Dorna, Antoniego Macierowicza i Urszulę Doroszewską. Naimski i Macierowicz są członkami KOR-u a Dorn i Doroszeńska działaczami ruchu studenckiego. Później, na ulicy w Warszawie został zatrzymany także Adam Michnik. Kuroń powiedział dziennikarzom, że aresztowani — jeśli nie będzie im wytoczony proces — będą zwolnieni po 48 godzinach. Kampania na rzecz zwolnienia Wyszkowskiego z więzienia trwa od kilku tygodni w Warszawie i w Gdańsku. Głównie polegała na kolportowaniu ulotek z żądaniem zwolnienia sportowca. W Gdańsku milicja nie usiłowała aresztować kolporterów.

Wyszkowski brał udział w r. 1972 w olimpiadzie w zawodach jachtowych (w klasie Kadet).

Trudności Techniczne Ze "Skylabem"

Houston (UPI) — Naukowcy NASA napotkali na pewne trudności podczas prób skorygowania pozycji lotu "Skylabu" tak, aby specjalne transformatory mogły wykorzystać energię słoneczną do naładowania akumulatorów, znajdujących się na pokładzie pojazdu kosmicznego. Pierwsza próba nie powiodła się i akumulatory ponownie wymagają naładowania. Naukowcy starają się ustalić co spowodowało trudności techniczne.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż na jukochańska żona moja, matka, siostra i babcia nasza, śp.

Aniela Pawłowska

(z domu Nowicka)

Członkini Grupy 2513 ZNP i Grupy 774 Zw. Polek w Am., po długiej chorobie, pożegnała się z tym światem, dnia 9-go lipca 1978 roku, o godzinie 10-ej wieczorem, w starszym wieku.

Zwłoki można odwiedzić dziś od 2 pól.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 12 lipca, o godzinie 9:15 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 6000 N. Milwaukee Ave., do kościoła St. Maria Goretti w Schiller Park, Il., a stamtąd na cmentarz św. Józefa, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Gabriel, mąż; Konrad, syn; Alice, synowa; Franciszka Schmidt i Helen Jelke, siostry; Diane, Christine, Karen i Conrad II, wnuczka; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: Zakład Pogrzebowy B. F. Malec i Synowie Telefon 774-4100.

Phan Hien zapewnił także o gotowości swego rządu do współdziałania z Amerykanami w rozwiązaniu jednego z ważnych problemów, które zrodziła wojna, a mianowicie natrafianie na ślady i zidentyfikowanie tych żołnierzy amerykańskich, którzy zaginęli w akcji.

Powiedział on, że specjalna misja wietnamska udaje się do Honolulu, aby przeprowadzić z Amerykanami rozmowy w tej sprawie. Doniesienia z Honolulu mówią, że wspomniana misja ma przybyć w dniu dzisiejszym.

Ta oczywista zmiana polityki Hanoi zbiegła się z drastycznym rozłaniem w stosunkach wietnamsko-chińskich. Jak wiadomo, Pekin przerwał wszelką pomoc gospodarczą i techniczną dla Wietnamu i odwołał wszystkich swoich specjalistów w odpowiedzi na dyskryminacyjny stosunek Wietnamczyków do pochodzenia chińskiego mieszkańców tego kraju.

Niewątpliwie dla zademonstrowania siły i powstrzymania Hanoi przed szukaniem zbyt przyjaznego zbliżenia ze Związkiem Sowieckim — Pekin zdecydował ostatnio penetrację lotniczą wietnamskiej strefy powietrznej.

W ciągu minionego tygodnia — jak podaje oficjalna radiostacja Hanoi — dwa chińskie myśliwce odrzutowe dwa razy naruszyły tę strefę, wdzierając się na 15 i 18 mil w głąb terytorium wietnamskiego.

Ta sama radiostacja informuje, że ambasada chińska w Hanoi odmówiła przyjęcia "ostrej" noty protestacyjnej rządu wietnamskiego, wystosowanej w związku z tym incydentem.

Sułtanat Brunei Otrzyma Niepodległość

London (UPI) — Wielka Brytania przyzna niepodległość Sułtanatowi Brunei w 1983 r. Deklaracja Min. Spraw Zagr. w tej sprawie jest rezultatem konferencji jakie przeprowadził przedstawiciel W. Brytanii z sułtanem Muda Hassan al Bolkiah.

Sułtanat posiada autonomię wewnętrzną od 1971 r. W. Brytania była odpowiedzialna za politykę zagraniczną Sułtanatu i miała obowiązek "konsultowania" rządu Brunei w sprawach obrony. W Brunei stacjonuje batalion nepalskich Gurkhów pod brytyjską komendą, ale utrzymywany przez rząd Brunei.

Sułtanat jest małym krajem w północnym Borneo. Zajmuje łącznie 2,226 mil kw. (5,675 km kw.) i posiada 162,000 mieszkańców. Głównym bogactwem tropikalnego kraju jest ropa naftowa. Stolicą kraju jest Bandar Seri Begawan. Komunikat o przyznaniu niepodległości nie podaje, czy po ogłoszeniu niepodległości brytyjski batalion Gurkhów zostanie w Brunei.

Nixon Autorem

Nowy York (UPI) — Były prezydent Richard M. Nixon zapowiada, iż ma w planie napisanie 3 dalszych książek, lecz żadna z nich nie będzie "o przeszłości politycznej, lecz o przyszłości". Jak wiadomo — Nixon opublikował niedawno swoje pamiętniki.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mój mój i brat nasz, śp.

Franciszek Klima

nagle pojechał się z tym światem, opatrzoney św. Sakramentami, dnia 9-go lipca 1978 roku, o godzinie 8-ej wieczorem, w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 12 lipca o godzinie 10:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 3060 N. Milwaukee Ave., do kościoła św. Jacka, a stamtąd na cmentarz św. Wojciecha, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Anna (z domu Sikora), żona; brat i 2 siostry w Polsce. Pogrzebem zajmuje się: Stanley Funeral Home Brodziński Bracia Telefon 342-3330



HYDEN, KY. — Zła pogoda, ulewne deszcze nie pozwoliły mieszkańcom tego miasteczka na gremialne powitanie b. prezydenta Richarda Nixona. Przyjechał on tam, aby uczestniczyć w otwarciu ośrodka rekreacyjnego jego imienia. Było to pierwsze publiczne wystąpienie Nixona od czasu ustąpienia ze stanowiska prezydenckiego. (UPI)

Cyrus Vance w Drodze Do Europy

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

dialogu między państwem arabskim i państwem żydowskim.

Na konferencji prasowej, przed odjazdem do Genewy, Vance podkreślił, iż rozmowy o ograniczeniu wyścigu ofensywnych broni strategicznych (SALT) nie powinny ustać tylko dlatego, że w Związku Sowieckim są prawa człowieka. Sekretarz stanu dodał jednak, że obecnie toczą się w Związku procesy dwóch dysydentów (Szczarańskiego i Ginzburga) niewątpliwie stworzyły negatywną atmosferę do dialogu. Atmosfera ta stwarza poważne trudności na drodze do ufnosci i współpracy między dwoma krajami — stwierdził.

W wypadku jednak osiągnięcia ostatecznego porozumienia ze Związ-

Hamtramck, Mich., Pod Obstrzałem Władz Federalnych

Hamtramck, Mich. (UPI) — Władze federalne postanowiły pozbawić Hamtramck subsydium, należnych tytułem udziału w dochodach podatkowych, z powodu rzekomej dyskryminacji rasowej i w oparciu o plebiscytowej przy zatrudnianiu pracowników miejskich.

Bernadine Denning z Washingtonu twierdzi, iż 26 czerwca przesłano list do władz Hamtramck, informując lokalny samorząd, że plan wg. którego zamierzano poprawić sytuację, nie jest dostatecznie konstruktywny w zakresie zatrudnienia kobiet i mniejszości etnicznych.

Mayor miasta, William Kozerski twierdzi, iż zupełnie nie zna powodów, dla których Hamtramck musi także zwrócić \$4.4 miliona, jakie otrzymano dotychczas w ramach przydziałów federalnych.

kiem Sowieckim, sekr. stanu nie ma wątpliwości, że traktat SALT II byłby ratyfikowanym przez Senat Stanów Zjednoczonych.

Obecnie pozostają do uregulowania 2 zagadnienia natury wojskowej do osiągnięcia pełnego porozumienia. Jedno z nich dotyczy nie wypróbowanych jeszcze rakiet, których produkcja może być już podjęta, natomiast drugie odnosi się do ścisłego zdefiniowania typu samolotów, którym pozwolono by na przewożenie samonaprowadzających się pocisków rakietowych ("cruise missiles").

W tej chwili brudnopis porozumienia, które byłoby ważne przez 5 lat, mieści się na 50 stronicach. Protokół jego przewiduje także kontynuowanie dialogu celem dalszej redukcji nuklearnych arsenałów — w wypadku gdyby podpisano i ratyfikowano umowę SALT II.

Bomby We Włoszech

Rzym. (UPI) — Terrorysty spod znaku skrajnie komunistycznego ugrupowania Nuclei esplodowali bomby w Rzymie i w Turynie oraz stylem "Czerwonych Brygad" postrelili w nogi pracownika Rady Miejskiej w Neapolu 25-letniego Luigi Pepe.

Bomba w Turynie zniszczyła trzy samochody w salonie pokazowym Fiata, w Rzymie uszkodziła miejskie gmachy, w którym ma siedzibę Związek Dziennikarzy Włoskich.

Zastrzelono

Dwóch Jezuitów

Salisbury, Rodezja (UPI) — Najnowszym przejawem krwawej fali morderstw, popełnianych w Rodezji, jest zastrzelenie przez partyzantów murzyńskich dwóch Jezuitów. Do tej pory, w ciągu czerwca tylko, zamordowano tu 19 osób — misjonarzy oraz członków ich rodzin.

Rewolucja w Przemśle Samochodowym

Wiceprezes wykonawczy GM Roger Smith ma na ścianie swego biura kopię czeku, jako dowód spłacenia długu zaciągniętego trzy lata temu przez firmę na rozpoczęcie produkcji małych samochodów. Nawet dla największego producenta samochodów jakim jest GM \$561,277,104.17 było dużą sumą. Obecnie, gdy w grę wchodzi biliony dolarów, suma a wydaje się "dziesięciną zabawą".

Amerkański przemysł samochodowy ma przed sobą wielkie zadanie — dostosować produkcję do wymagań rządu federalnego, których celem jest zwiększenie bezpieczeństwa oraz zmniejszenie zużycia zanieczyszczającego powietrza. Na każdy rok przemysł ma wyznaczone inne cele.

Ażeby sprostać zadaniom, konstrukcja wozów musi być całkowicie zmieniona. Każdego roku wozy będą lżejsze, mniejsze i mniej wygodne, bo tylko w ten sposób osiągnie się większą ilość mil z galona benzyny. Motory będą mniejsze i słabsze, gdzie tylko jest to możliwe blachy stalowe

zastąpią aluminiowe i plastikowe. Na nowe maszyny i plany konstrukcyjne, przemysł samochodowy potrzebuje około \$80 bilionów.

Zdobycie ogromnych sum na przedstawienie produkcji może okazać się zabójcze dla słabszych firm. GM i Ford Motor Co. nie powinny mieć większych trudności, ale Chrysler i AM znajdują się w trudnej sytuacji. Chrysler Corp. musi wydać w następnych pięciu latach około \$7.5 biliona na przedstawienie się na produkcję małych wozów. W ub. miesiącu firma zdobyła \$235 milionów ze sprzedaży akcji. Nie jest to dużo.

W jeszcze gorszej sytuacji jest American Motors, która stara się o pożyczkę rządową i usiłuje połączyć się z francuską firmą Renault.

Ogromne wydatki przemysłu samochodowego są rezultatem uchwalenia przez Kongres "Clean Air Act" w 1975 r. Potężna GM, mająca duże zasoby finansowe i prawie nieograniczone możliwości zaciągania pożyczek, wyprzedziła wszystkich swoich konkurentów i posiada już kilka modeli małych samochodów, która cieszą się dużą popularnością, napełniając kasę firmy, co pozwoli jej na dalsze zmiany i dostosowanie produkcji do wymagań rządu. Przedstawiciele GM zacieraają z radości ręce, mówiąc, że "Clean Air Act" może "położyć" konkurentów i na placu pozostaną tylko obydwa giganty — GM i Ford Motor Co.

Zgadają się z tym bestronni znawcy zagadnienia, którzy mówią, że "Clean Air Act" z 1975 r., który zrewolucjonizował produkcję samochodów, można także nazwać "General Motors Competitive Advantage Act".

Radość zarządów GM i Forda może jednak okazać się przedwczesna. Zarządy obydwu firm mają także powody do obaw. Nowe samochody za kilka lat pojadą 30 mil na galonie benzyny, ale będą mniejsze, słabsze i ciasne. Różnice między modelami będą znikome. Nie będzie czym wabić kupujących. Pytaniem, na które brak odpowiedzi, jest, jak ustosunkują się do małych, słabych i ciasnych samochodów Amerykanie przyzwyczajeni do wygod i luksusów?

Nowe modele, pod wielu względami gorsze od obecnych, nie będą tańsze lecz droższe. Eksperci przewidują, że przeciętny model w 1984 r. będzie kosztował \$10,000.

(J. kr.)

Zawiadomienie

Korp. Pom. Plac. 5 SWAP

Zawiadamiamy Koleżanki należące do Korpusu Pomocniczego przy Placówce nr. 5 SWAP, że zmarła nasza Koleżanka śp. Aniela Pawłowska.

Pożegnanie Zmarłej odbędzie się we wtorek dnia 11 lipca o godz. 7:30 wieczorem w kaplicy zakładu pogrzebowego Malca przy 6000 N. Milwaukee Ave. Prosimy wszystkie Koleżanki o przybycie. Bliższe szczegóły dotyczące pogrzebu znajdują się w nekrologu.

Michalina Sadowska — prezeska, Maria Szeląg — sekretarka.

DISCREET + CONFIDENTIAL COMMUNICATION SERVICES

24 hour answering service
24 hour Watts line
24 hour International Telex Service
Mailing address 664-6650

POPIERAJCIE SŁOWO POLSKIE!

KUPCIE KALENDARZ ZWIĄZKOWY

W tym roku znajdziecie tam dużo ciekawego materiału, jak: kulisy i zdjęcia z budowy Zamku Królewskiego w Warszawie, artykuł o przybyciu Kazimierza Pułaskiego do Stanów Zjednoczonych, ciekawą biografię Heleny Modrzejewskiej, nieopublikowaną pracę o przyjaźni Chopina i Mickiewicza, oraz głębszą relację pobytu Sienkiewicza w Ameryce.

Kalendarz Związkowy Na Rok 1978 posiada również Podręcznik Nauki Obywatelstwa — 50 pytań i odpowiedzi w dwóch językach, najczęściej zadawanych przy egzaminie obywatelskim.

WYTNIJCIE PONIŻSZY KUPON. Cena \$4.00
ZAŁĄCZAJĄC OPŁATĘ: Przesyłka + .75
\$4.75

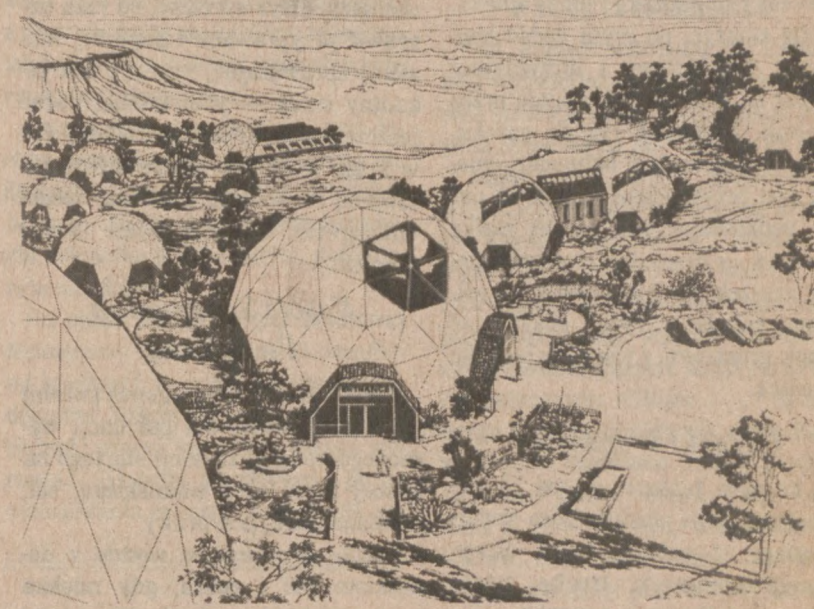
Dziennik Związkowy
1201 N. Milwaukee Ave.
Chicago, Ill. 60622

Zamawiam..... egzemplarzy KALENDARZA
ZWIĄZKOWEGO na rok 1978, na co załączam sumę.....
(gotówka, czek, przekaz pocztowy).

Imię i Nazwisko.....
Adres.....
Miasto..... Stan..... Zip Code.....

NA C.O.D. NIE WYSYŁAMY.

Projekt Nowego ZOO



Kalifornijska firma Monterey Domes Company z Riverside, Cal. wystąpiła z rewelacyjną inicjatywą zastosowania specjalnych kopuł — ogrzewanych i amortyzowanych dla zwierząt w nowym ogrodzie zoologicznym, budowa którego rozpocznie się wkrótce na pustyni w pobliżu Las Vegas, Nevada. Nowy ogród zoologiczny, obejmujący teren 250 akrów, stanie się miejscem pobytu zwierząt zamieszkujących pustynię. Projekto-

wane zoo będzie obiektem pokazowym w skali światowej, specjalizującym się w prezentowaniu fauny pustyni. Będzie to pierwsze tego rodzaju zoo, opierające całkowicie swą działalność na energii słonecznej. Zwierzęta pustyni umieszczone będą w 25 zbudowanych specjalnie w tym celu kopułach, rozmieszczonych na terenie pustyni, tj. w środowisku naturalnym, do którego są przyzwyczajone.

DO pp. POGRZEBOWYCH

Nekrologi do zamieszczania na ten sam dzień (poniedziałek do piątku)

PRZYJMOWANE SĄ OD 7-EJ DO 7:45 RANO a nie jak poprzednio do godziny 8-ej.

W miarę możliwości prosimy o podawanie nekrologów dzień przed tym do godziny 4-ej po południu.

ADMINISTRACJA DZIENNIKA ZWIĄZKOWEGO (DZIAŁ NEKROLOGÓW)

★ Praca Żeńska

DOŚWIADCZONE OPERATORKI MASZYN DO SZYCIA
Szycie bluzek, żakietów i spodni. Płatne wakacje, święta i szpitalne świadczenia. Dzwonić po angielsku 939-1231 lub zgłoszenia oświadczenia do
G. CARLYLE STRUVEN
300 W. Congress Pkwy.

EXPERIENCED WOMEN
For light assembly work in a clean air conditioned plant. Will train. Profit sharing, free hosp., paid holidays and vacation. Must speak English.
Apply in Person
AERONAUTICAL ELECTRIC
5656 Northwest Hwy.

Potrzebna KOBIEȚA do SPRZĄTANIA polsko-amerykańskiej parafii. Zgłosić się osobiście:
3010 S. 48th Court
Cicero, Ill.

POTRZEBNA kucharka do restauracji "Słodkowski", 1219 N. Milwaukee.

POTRZEBNA dziewczyna 15 — 17 lat w czasie wakacji i po szkole do sklepu United Novelty Mfg. Co. 1148 N. Milwaukee.

KSIĘGARNIA Polonia poszukuje wykwalifikowanej pani na kilka godzin tygodniowo albo soboty lub stałe. Wynagrodzenie znajomości biurowości, dobry angielski. 2886 Milwaukee.

SECRETARY

Interesting business.
Typing & shorthand.
Full benefits.
Car necessary.
Vicinity Chicago & Cicero
722-6600

★ Pomoc Domowa

POMOC DOMOWA do polskiej rodziny z dwójkiem dzieci w wieku szkolnym w Highland Park. 6 dni w tygodniu. Pokój, utrzymanie, dobre wynagrodzenie, dobra komunikacja z Chicago. Tel. 831-3216

DOŚWIADCZONA kobieta mówiąca po angielsku. Do pracy domowej. Lekka praca, co drugi poniedziałek od 9 do 4 po południu. \$3.50 na godzinę. 477-6363. Blisko Irving Pk i Ashland.

HOUSEKEEPER

General Housework — Able to COOK. Companion to 1 female adult. Must speak fluent English. Live in 5 or 6 days. Lovely complete modern apartment. Own room, color TV, bathroom.

EXCELLENT SALARY.

CALL 275-0842

POTRZEBNA kobieta do sprzątania domów na przedmieściach. Transport zapewniony. Język angielski przydatny. Dzwonić po angielsku między 11 rano a 6 wieczorem: 869-7921.

GOSPODYNI \$100-\$125 TYGODNIOWO
Własny Pokój, Łazienka Telewizor
5 Dni

ARDEN'S AGENCY
6934 N. Glenwood
Dzwonić Po Angielsku:
lub 966-0319

CHILD CARE

Mature, responsible woman to care for a 2½ yr. old child & infant in our Morton Grove home. Reasonable salary. Some English please.

965-5893

WOMAN NEEDED FOR LAUNDRY & LIGHT HOUSEKEEPING

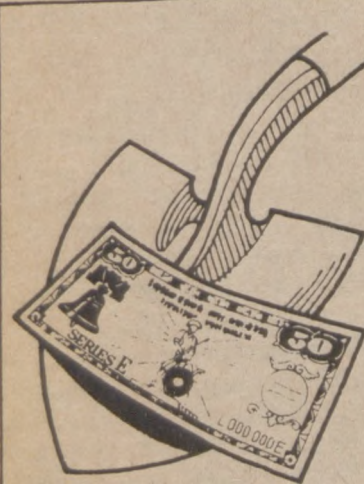
(Have other help)
Speak English. Work 3 days a week. Live out. TOP SALARY. References required. South of Hinsdale.
CALL 654-1872

KIND GENTLE WOMAN

To assist invalid gentleman. 5 days a week. Good top pay. References. English necessary. Light housekeeping.
CALL 966-6025
After 6 P.M.

HOUSEKEEPER — COMPANION
Needed for Elderly Gentleman — Non Smoker. Very light housekeeping. Room, board, good salary. Speak English. (N. W. suburb).
Call after 6:30 p.m.

692-3231 or 777-1199



Pay Dirt.

Take stock in America.
Buy U.S. Savings Bonds.

Fraszki

DO KOSTERY

Kiedy grasz, nie dufaj żartom, Jeśli przegrasz, nie łaj kartom. Tak, bracie, karty zdradzają. Dwakroć biorą, a raz dają.

(Adam Władysławiusz, XVII w.)

TRZY LEKARSTWA

Trzy lekarstwa na świecie goją ludzkie rany: dziewczeczka, kwarteczka, woreczek napchany.

DYMI CHŁOP

Palilaś, dziewczyno, suszonymi drewnami, puszczalaś dym oknem, a chłopczyków drzwiami.

★ Praca

POSIADAMY PRACĘ FIZYCZNĄ I UMYSŁOWĄ dla osób do 65 lat.
Irene's Employment Agency
Tel. 631-8878

WHITEPRINT machine operator. Will train. Call: 726-4494.

PUNCH PRESS OPERATORS

We have openings for 1st shift for operators, with 3 years exp. No set-up. Excellent benefits, quiet neighborhood.

BELL ELECTRIC

778-6111

Equal Opportunity Employer M/F

KOBIEȚY I MĘŻCZYŹNI

Doświadczeni operatorzy maszyn, oraz do ogólnej pracy fabrycznej. Zmiana II i III. Dobra początkowa zapłata, automatyczne podwyżki. Świetne świadczenia. Zgłoszenia oświadczenia do:

PEERLESS OF AMERICA

5800 N. Pulaski Rd., Chicago

Help Wanted FABRIC CUTTERS

Fabric cutters, English required. Experience preferred — Familiar with patterns, round of straight knife. Good working conditions. Apply

BLAIR FASHION, INC.

2650 W. Belden Ave.

342-2410

CAST ROD FOREMAN

An excellent opportunity is currently available for an individual with the ability to supervise 8-10 workers in a foundry operation. Responsibilities include inventory control of raw materials, developing work production schedules, making daily production reports and checking time cards.

A working mathematical knowledge for Heats is essential. The qualified applicant will be familiar with good housekeeping, safety procedures, quality control and melting procedures.

Reporting directly to the General Foreman, you will receive a competitive salary commensurate with experience and a comprehensive benefits package.

For Interview

Appointment call

RON SMITH

(312) 757-6200 ext. 339

AMSCO

389 E. 14th St.

Chicago Heights, Ill.

Equal Opportunity Employer M/F

★ Praca Męska

MAINTENANCE MECHANIC

Well established firm is seeking an experienced maintenance man to maintain a wide variety of electrical & mechanical equipment. Steady work, excellent ben. package.

Apply At

HARRINGTON & KING

5655 W. Fillmore

626-1800

DOŚWIADCZENI

"SILK SCREENERS"

Znajomość drukowanych "circuits" pomocna, ale nie konieczna. Dużo świadczeń firmowych. Nowoczesna fabryka.

Dzwonić 455-2884

NATIONAL PRECISION

2925 Lucy Lane

Franklin Park

PAINTER NEEDED. Full Time. Permanent position, with experience in wall paper hanging & painting. 771-9060 or after 6:00 — 456-3782. Little English & car necessary.

SET-UP MAN

Immediate opening for experienced set-up and maintenance man for Elk Grove thermoforming operations.

Call 640-6100 to apply

SILK SCREENERS

EXPERIENCED

Knowledge of printed circuits helpful, but not necessary. Many company benefits. Modern factory.

CALL 455-2884

NATIONAL PRECISION

2925 Lucy Lane

Franklin Park

AUTO MECHANIC

Foreign car agency. Northwest suburbs: Palatine, Illinois. Must be experienced. Top pay and benefits. Call Tony or Vince.

358-5750

JEWELER

Needed At Once
Experienced ALL AROUND Jewelry Man, repairing, etc. GOOD WAGES — Steady work. Excellent working conditions, and benefits. (Loop Location).
CALL 332-2846

MOLD MAKER

Small & medium work. Good working cond.

Phoenix Tool Corp.

411 Crossen, Elk Grove Village

956-1784

MOLD MAKER

Exp. zinc & alum. die cast dies for mfg. Continuous program.
478-3665

MECHANIC—TRUCK

Must have diesel exp. and good work record. Apply in person — no phone calls accepted.

Cozzi Iron & Metal

2600 S. Paulina, Chicago, Ill.

MODEL MAKER

Small shop in Elk Grove has prototype & model works. Good working cond.

Opportunity for right person.

Call 766-8550

Ask for Paul

★ Praca

WOMENS RETAILED STORE

Has positions for:
MAINTENANCE MAN & DRIVER
CLERICAL & STOCK GIRL
SEAMSTRESS

Must speak English. Fine company. Permanent full time work. Reliable people.
Call Feldman 236-0400

for interview

★ Praca Męska

AUTOMATIC SCREW

MACHINE OPERATORS

FOR DAVENPORTS

Must have at least 3 years experience. Benefits. Good working conditions. Overtime.

Apply in person

MACHINERY

PRODUCTS CORP.

2020 N. Major Ave.

POWER BRAKE SETUP

Established company in sheet metal lighting products has an opening for an individual experienced in setting up progressive and individual die on light gauge sheet metal. Top pay, pension plan and other fringe benefits.

GARC Y LIGHTING

1810 N. Spaulding

227-2288

Potrzebna osoba z doświadczeniem w prasowaniu marynarek i spodni. Płatne wakacje, święta i ubezpieczenie szpitalne.

939-1231

G. CARLYLE STRUVEN

300 W. Congress Pkwy.

COOKS HELPER

To work in small industrial cafeteria. Some cooking experience helpful. Will be serving & cleaning up. 5 day week.

To set up interview, call:

595-1200 Ext. 196

HOLLEB & CO.

800 SUPREME DRIVE

BENSENVILLE, ILL.

Equal Opportunity Employer M/F

FACTORY

HELP

Male. Good starting rate. Steady. Some overtime. Days. Apply in person.

CUMMINS TOOL CORP.

2030 N. Clybourn St.

DRAFTSMAN

ARTISTIC?

IF YOU CAN Letter and are generally handy with a Pen and Pencil — you may qualify for position as a Trainee Draftsman. NEW OFFICE of expanding Company Offers Rapid advancement for those willing to learn. Also Experienced Help Needed. Please Call Jerry or Marlene

690-6700

TAD TECHNICAL SERVICES CORP.

Alpha Division

PUNCH PRESS OPERATORS

Well established firm is seeking operators with some machine experience. Safe work, steady work, complete benefit package.

Apply at

HARRINGTON & KING

5655 W. Fillmore

626-1800

PUNCH PRESS OPERATOR

Opening for experienced press operator. Need experience on high speed automatic presses. English is required. Good ben. Wages in line with experience.

Call Mr. McNeilly

638-0633

ROBOTNICY

DO PRACY MONTAŻOWEJ

Wymagana jest dobra znajomość rysunków zestawieniowych, własne narzędzia. Stała praca, liczne świadczenia. — Proszę dzwonić Na:

766-0660

prosić o Nick'a.

ELK GROVE VILLAGE.

COOK

Immed. opening, full or part-time. Will train.

Wood Dale Nursing Home

766-5670 — Mr. Nelson

DO KAROSERII

Mamy pracę dla doświadczonego pracownika. Musi mieć własne narzędzia. Autocrafters of Barrington. Dzwonić po 6-tej i pytać o Stanley'a:

438-3450 lub 381-6122

★ Kontraktorzy

WSZYSTKIE ODNOWY DOMÓW

SZYBKO — TANIO — SUMIENNIE — FACHOWO

• ROBOTY CIEŚLERSKIE • OBCIĄŻA ALUMINIOWE I INNE • DACHY • SCHODY • OKNA • WIERZBY • PIWNICE • KUCHNIE • ŁAZIENKI • DODATKOWE POKOJE • FUGOWANIE • MALOWANIE DOMÓW ZEWNĄTRZ I WEWNĄTRZ • ROBOTY GWARANTOWANE

Dzwonić Do Znanego Kontraktora

Mike Dragowicz 588-6535

★ Kanalizacja

WYKONUJĘ PRACĘ KANALIZACYJNĄ

wodociągowe, przepychanie kanałów i rur. Solidna robota. 24-godzinna obsługa. W razie złamania rur proszę dzwonić, a ja sprawdzę.

384-0582 Jędrzejczyk

4146 W. Armitage

278-1525

★ Kanalizacja

WYKONUJĘ PRACĘ KANALIZACYJNĄ

wodociągowe, przepychanie kanałów i rur. Solidna robota. 24-godzinna obsługa. W razie złamania rur proszę dzwonić, a ja sprawdzę.

384-0582 Jędrzejczyk

4146 W. Armitage

278-1525

★ Kanalizacja

Fachowa instalacja urządzeń przeciw powodzi.

Czyścimy zbiorniki kanałów odpływowych.

Licencjonowani i bondowani.

J. & C.

SEWERAGE & DRAINAGE

TEL.: 283-0666

★ Kanalizacja

KOMPLETNA obsługa kanalizacyjna i hydrauliczna. Przepuszczamy kanały drutem, usuwamy korzenie drzew, naprawiamy podziemne przewody, reperujemy główne zbiorniki wodne. Wszystkie normalne prace przy przepuszczaniu kanałów \$30. To ogłoszenie jest warte \$5.

384-7191

★ Kanalizacja

927-6082 1—A SEWER ROOTER

Oczyszczanie zbiorników kanalizacyjnych. Przepychanie drutem elektrycznym. Oczyszczanie kanalizacji głównej, wanień, zlewów. Przewody kanalizacyjne "overhead". Kompletna fachowa instalacja kontroli przeciwpowodziowej. 24-godzinna szybka odpowiedzialna obsługa w razie nagłej potrzeby. 20 lat doświadczenia. "Radio dispatch". Licencjonowani, z gwarancją i ubezpieczeniem.

476-6537

★ Kanalizacja

PRZEWOZKI i przeprowadzki, szybko i tanio. Tel. 725-4723.

★ Rozmaite

★ Przeprowadzki

Iwanski Moving Co.

PRZEPROWADZKI

mieszkań, biur i sklepów.

Obsługujemy także porty.

III. C.C. 42754 MC—R

TEL. 384-3322

PRZEWOZKI i przeprowadzki, szybko i tanio. Tel. 725-4723.

★ Rozmaite

EXTENSION LADDERS

Dwie 20 stopowe. Cena \$75. Telefonicznie po 4-ej PR 9-0281.

★ Naprawa TV

Kierownictwo Szpitala Powiatowego Idzie Na Kompromis

Specjalna komisja zarządzająca Szpitalem Powiatowym, Cook County Health and Hospitals Governing Commission, podała do wiadomości na specjalnie zwołanym zebraniu, że doszło do kompromisu pomiędzy Komisją a Radą Powiatową, na temat pieniędzy potrzebnych do dalszego prowadzenia Szpitala Powiatowego. Dzięki temu kompromisowi nie będą konieczne tak drastyczne redukcje jak to przewidywano poprzednio. Przedstawiciele Komisji podali do wiadomości że:

— Nie mają zamiaru zamknąć szpitala w Oak Forest, lub nawet ograniczyć usług dla pacjentów.

— Będą nadal kontynuować pracę w Fantus Medical Center, w przychodni lekarskiej, którą poprzednio planowano zamknąć.

— Postanowiono nie zamykać Szko-

ły Pielęgniarskiej przy szpitalu. Zamknięcie tej szkoły miało zaoszczędzić szpitalowi \$12 milionów.

— Postanowiono wybudować w następnym roku, nowy budynek szpitalny dla więźniów Więzienia Powiatowego, którzy obecnie korzystają z budynku przy Cermak Rd. Budynek ten zostanie odremontowany i przeznaczony dla więźniów mających problemy natury umysłowej.

Wszystko to stało się dzięki kompromisowi i przyrzeczeniu przewodniczącego Rady Powiatowej George Dunne, który obiecał postarać się o dodatkowe \$5 milionów, zaznaczając, że pieniądze te otrzyma szpital jedynie w tym roku, drogą wyjątku.

Zarząd Szpitala będzie jednak musiał postarać się o zaoszczędzenie \$2 milionów. Oszczędności te zostały rozdzielone pomiędzy trzy placówki. Prawdopodobnie polegać one będą na zwolnieniu pewnej liczby pracowników i ograniczeniu usług dla pacjentów. Dyrektor wykonawczy rady zarządzającej szpitalem, dr James G. Haughton powiedział, że Szkoła Pielęgniarską zajmować się będą Kolegia Miejskie. Nie zmieni się jednak program nauczania w tej szkole i siedziba szkoły pozostanie bez zmian.

W niedzielę dr Haughton udzielił wywiadu przez radio na programie "At Issue".

Nowe Nominacje w Archidiecezji

Kardynał Cody, arcybiskup Chicago, mianował księdza Jamesa P. Kelehera rektorem St. Mary of the Lake w Mundelein. Ojciec Keleher, lat 47, jest byłym rektorem Seminarium Quigley. Jego miejsce w Quigley zajmie ksiądz Gerald Kicanas, lat 35, wicektór tej uczelni od 1976 roku.

Nowa Ustawa o Sprzedaży Alkoholu

Chicago Rada Miejska uchwalała na swym ostatnim posiedzeniu, które odbyło się w piątek, nowe prawo dotyczące sprzedaży alkoholu dla młodzieży poniżej 21 lat. Nowa ustawa polega na tym, że nie będzie wolno sprzedawać osobom w wieku od 18 do 21 lat napoi alkoholowych "na wynos." Osoby te będą mogły kupić alkohol, ale muszą spożyć na miejscu. Ustawa ta była zaproponowana przez alda. Jeremiah E. Joyce (19) jako środek zaradczy przeciw wzrostowi wypadków wandalizmu spowodowanych przez pijanych nastolatków.

Przed Radą Miejską jest jeszcze jedna ustawa, zaproponowana przez alda. Johna S. Madrzyka, na mocy której zostanie zabroniona sprzedaż napoi alkoholowych dla młodzieży.

Wśród dalszych ważnych ustaw i rezolucji przyjętych przez Radę Miejską są:

— Zaaprobowanie do 1980 roku, tzw. "patronage jobs," posad w urzędach miejskich. Istniały bowiem propo-

zy, aby nie mieć więcej tego rodzaju posad. Przypuszcza się, że ostatnia decyzja pomoże Mayorowi w następnych wyborach.

— Zatwierdzono nominację dwóch członków do Rady Szkolnej. Są to osoby, które nominował Mayor, pomimo tego, że kadystury ich nie znajdowały się na liście kandydatów proponowanych przez specjalną komisję powołaną w tym celu przez miasto.

— Przyjęto jednogłośnie rezolucję proponowaną przez alda. Romana Pucińskiego, w której zwracają się do Kongresu Stanów Zjednoczonych o wprowadzenie nowych praw chroniących biura gazet przed rewizjami policji i innych instytucji prawnych.

— Przekazać Komisji, która przeprowadzi odpowiednie przesłuchanie publiczne, specjalną propozycję, aby wszyscy pracownicy Rady Szkolnej mieszkali w Chicago.

— zwrócić się do Departamentu Zdrowia i Edukacji z prośbą o specjalne dotacje na rozwój i rozbudowę chicagowskich dzielnic.

Plan Zatrudnienia Policjantów w McCormick Place

John Killackey, nowy szef straży ochronnej McCormick Place oświadczył ostatnio, że dla wzmocnienia ochrony w tym gmachu zatrudnieni zostaną policjanci, którzy mogą pracować tutaj w ramach swoich godzin pozasłużbowych.

Killackey pełnił jeszcze w tym roku funkcję jednego z zastępców superintendenta policji. Oświadczył on, że policjanci mogą zapewnić temu centrum wystawowemu bardzo dobrą ochronę a wymagają tylko niezbyt dużego przeszkolenia. Będą oni przyjmowani w zależności od potrzeb i rozkładu wystaw w McCormick Place.

Dodał on, że rozmawiał już na ten temat z głównym zarządcą ośrodka, Johnem Sevcikiem, a zamierza przedstawić plan również członkom Metropolitan Fair and Exposition Authority.

Zarząd McCormick Place zastanawia się obecnie na projektem zwiększenia budżetu na ochronę odbywających się tutaj wystaw. Rzecznik Mc-

Cormick Place podał do wiadomości, że wystawcy są obecnie pytani o podanie liczby strażników, którzy chcieliby mieć przy swoich wystawach.

Nowy szef straży, Killackey, zatrudniony został po ogłoszeniu raportu specjalnej komisji dotyczącego stanu bezpieczeństwa wystawionych w McCormick Place eksponatów. Komisji tej przewodniczył były prokurator generalny kraju. Samuel Skinner. W raporcie ujawniono wiele niedociągnięć występujących w pracy tego ośrodka, a dotyczących głównie bezpieczeństwa eksponatów wystawianych na wystawach. Killackey oświadczył, że dokładnie przestudiował raport i zamierza w dużym stopniu oprzeć się na jego wskazaniach przy organizowaniu swojej pracy. Dodał on też, że planuje przywrócić do dokładnie systemowi wystaw obserwując pracę przy wystawie Houseware Show, którą otworzył w poniedziałek w McCormick Place.



WASHINGTON. — Prezydent i Pani Carter wraz z wiceprezydentem Mondale i jego żoną pozuja do zdjęcia w czasie pokazów ogni sztucznych w dniu Święta Niepodległości w stolicy kraju. Przed pokazami ogni sztucznych Wiceprezydent spotkał się z Prezydentem, aby omówić swoją wizytę na Środkowy Wschód. (UPI)

Opóźnienia w Podjęciu Decyzji o Budowie Przystani W Parku Narodowym Beach State

Od pewnego czasu planuje się budowę przystani dla 500 Łodzi w Illinois Beach State Park w pobliżu Zion. Decyzja budowy powzięta zostanie po 1 grudnia tego roku, kiedy znane będą wyniki studiów dotyczących erozji brzegów jeziora.

Podczas 10-miesięcznych badań nad możliwościami budowy przystani dla Łodzi w parku narodowym, okazało się, że erozja brzegów może być znacznie większa niż pierwotnie przypuszczano i postanowiono przedsięwziąć odpowiednie środki ostrożności prowadzące dalsze badania.

Urzednicy Departamentu Konserwacji obliczyli, że przeciętnie na skutek erozji niszczone rocznie 10 stóp brzegu przez co przy budowie przy-

stani mogą powstać poważne problemy, jeżeli wcześniej nie podejmie się odpowiednich środków zaradczych.

Firma inżynierska z Pasadena, Kalifornia, prowadzi właśnie badania nad sposobami zabezpieczenia tych brzegów przed erozją. Prace te kosztować będą \$45,000.

Dyskusja publiczna w tej sprawie odbędzie się w dniach 18 i 19 lipca w Illinois Beach State Park Lodge, a dodatkowe spotkania przewidziane są we wrześniu i w listopadzie.

Plany budowy przystani, opiewające na \$144,000, ogłoszono w ubiegłym miesiącu. Zostały one opracowane w taki sposób, że nowa przystań nie spowodowałaby dodatkowych szkód tutejszego środowiska naturalnego.

Bezpłatna Pomoc Prawna Dla Nerwowych Chorych Mieszkańców Uptown

W maju ogłoszono wyniki badań prowadzonych przez Kongres a dotyczących problemów ludzi psychicznie chorych, z których wynika, że w chicagowskim Uptown mieszka ponad 13,000 byłych pacjentów zakładów psychiatrycznych. Borykają się oni z problemami najróżniejszej natury, a jednymi z trudniejszych są problemy prawne czy drobne nawet sprawy urzędowe, takie np. jak wypełnienie formularza o zapomogę Social Security.

Znajdują oni pomoc Stowarzyszenia Pomocy Prawnej dla Upośledzonych umysłowo mieszkańców Uptown. Jednostka ta istnieje przy 4753 N. Broadway. Powstała w styczniu 1977 roku. Od tego czasu ponad 350 mieszkańców tej dzielnicy otrzymało tu bezpłatną pomoc prawną. W niektórych przypadkach chodziło nawet o ochronę przed eksmisją z mieszkania czy pomoc w otrzymaniu lepszego mieszkania.

Dyrektor tej instytucji, Timothy

Wyłowiono Zwłoki Topielca

Policja wyловиła w poniedziałek z jeziora w Parku Marquette zwłoki Michaela Wallowa, lat 17, zamieszkałego w Mokena, IL. Nie przepuszcza się, aby ten wypadek miał związek z demonstracją nazistów w ostatnią niedzielę w tym samym parku. Wallow przyjechał do Chicago w sobotę, aby odwiedzić swoją dziewczynę. Wypadek nastąpił prawdopodobnie tego samego dnia, albo w niedzielę rano.

Du Page Odrzuca Plan Nowych Podatków

W referendum, które przeprowadzono w południowo-wschodniej części powiatu Du Page, odrzucony został plan nowych podatków, które przeznaczone miały być na usługi paramedyczne. Za projektem padło 95 głosów, przeciwko 1,247.

Wypadek Na Jeziorze

John McNiff, lat 24, kierowca autobusów CTA, zginął podczas ostatniego weekendu na skutek zderzenia dwóch łodzi na Channel Lake w pobliżu Antioch. Nie włączył on nocą świateł ostrzegawczych i został najechany przez inną łódź, prowadzoną przez LeRoyę Tartara, lat 34, oraz jego żonę Dianę, których zabrano do szpitala w Waukegan.

Zatwierdzono Sprzedaż Bondów Na Pożyczki Hipoteczne

Chicago Rada Miejska zatwierdziła proponowany przez mayor'a Bilandica plan sprzedaży bondów niskoprocentowych z których dochód będzie przeznaczony na niskoprocentowe pożyczki hipoteczne. Plan ten opiewa na sprzedaż bondów na sumę \$100 milionów. Od czasu ogłoszenia tego planu, wielu mieszkańców miasta złożyło już swe aplikacje w Banku First Federal. Podobno powodzenie nowego planu jest tak wielkie, że proponuje się dodatkową sprzedaż bondów na łączną sumę \$310 milionów. Pierwszą sumą będzie rozporządzać bank First Federal Savings and Loan.

Propozycje dodatkowych \$310 milionów znajduje się obecnie w specjalnym Komitecie finansowym, a pieniądze rozporządzać będą: Talman Savings and Loan Assn. — \$100 milionów; Bell Federal Savings and Loan Assn. — \$100 mil.; Northwest Savings and Loan Assn. — \$60 mil. i Chicago Federal Savings and Loan Assn. \$50 milionów.

W myśl tych nowych planów osoby, które zarabiają w granicach \$40 tys. rocznie będą mogły ubiegać się o pożyczki na zakupienie lub remontowanie domów w Chicago. Pożyczki te będą ofiarowywane na o wiele niższy procent niż pożyczki wydawane przez inne instytucje finansowe. Obywatel otrzymujący pożyczkę z funduszy bondów miejskich będzie płacił jedynie 8 i 1/4%. Za pożyczki w innych instytucjach płaci się 10%.

Mayor Bilandic ogłosił również, że zostanie powołana specjalna komisja, która będzie się zajmowała kontrolowaniem i dozorem funduszy uzyska-

100 Lat Więzienia Za Zabójstwo

Dwóch mieszkańców Chicago skazanych zostało w poniedziałek na karę do 100 lat więzienia za zabójstwo swojego współpracownika. Motywem zbrodni był rabunek. David Wilson, lat 25, skazany jest na 30 do 100 lat pozbawienia wolności, natomiast Alvoil Cawley, lat 29, na 20 do 100 lat. Uznani zostali winnymi zabójstwa Jamesa Duncan, alt 20. Spowodowali oni wypadek drogowy, w którym samochód Duncan'a został uszkodzony, a następnie jeden z nich zastrzelił go. Obaj napastnicy wiedzieli, że Duncan ma dwie prace i właśnie otrzymał obie wypłaty.

Walus Oddaje Papiery Obywatelskie

W poniedziałek, zgodnie z wyrokiem sądu Frank Walus oddał swe papiery obywatelskie w biurze U.S. Attorney, Charles Nixon, adwokat Walusa powiedział, że jest to największy cios, jaki mógł spotkać jego klienta. Walus utracił coś co uważał za najdroższe. Jest teraz człowiekiem bez kraju.

Zginął w Wypadku Motocyklowym

Bartlett, Ill. (UPI) — Richard Patterson, lat 22, zamieszkały w Orton Park, zginął w niedzielę w wypadku drogowym na autostradzie stanowej nr. 59. Przypuszcza się, że na zakręcie stracił panowanie nad kierownicą motocykla, wpadł w poślizg i przewrócił się. W szpitalu Sherman w Elgin, do którego go przywieziono, stwierdzono jego zgon.

Otwarcie Nowego Więzienia — Odłożone

Jak oświadczył przedstawiciel władz więziennictwa, zapowiadane otwarcie nowego budynku więziennego w ramach istniejącego kompleksu zabudowy więzienia powiatowego, zostało narazie odłożone o co najmniej miesiąc.

Nowy budynek służyć ma jako specjalny ośrodek, przez który przechodzić będą wszyscy nowi więźniowie przyjmowani do ośrodka. Przeprowadzana będzie tu klasyfikacja, formalności związane z przyjmowaniem więźniów, itp.

Głównym powodem opóźnienia otwarcia jest brak linii telefonicznych, które narazie nie zostały jeszcze podłączone.

Nowy budynek wzniesiony został kosztem \$35 milionów, celem wprowadzenia pewnej ulgi w dotychczasowych, przepelnionych pomieszczeniach więziennych pow. Cook.

Niezależnie od cel więziennych, nowy ośrodek mieścić będzie także pomieszczenia administracyjne. Budynek wzniesiony został na dotychczasowych terenach więzienia powiatowego, u zbiegu ulic California i 26-ej.

nych ze sprzedaży bondów miejskich. Na przewodniczącego tej Komisji mayor mianował Harvey Kapnick, z Arthur Anderson & Co. Pozostali członkowie Komisji zostaną mianowani w tym tygodniu.

Ojcowie miasta mają nadzieję, że udostępnienie mieszkańcom Chicago pożyczek niskoprocentowych wstrzyma ucieczką na przedmieścia i przyczyni się do rozbudowy niektórych dzielnic miejskich.

Aprobata nowej ustawy przesłała większością głosów, pomimo tego, że aldermani reprezentujący mniejszość "niezależnych" wyrażali swe obawy co do skuteczności nowego planu.

Kradzież Na Wystawie w Navy Pier

Podczas minionego weekendu na wystawie wyrobów artystycznych w Navy Pier skradziono różne przedmioty z kamieni półszlachetnych o łącznej wartości \$9,000. Poszkodowaną jest Angelina Carbreira reprezentująca Angelic Enterprises z Morton Grove.

Utrzymuje ona, że eksponaty zgromadzone na wystawie są źle zabezpieczone, przydzielono tu zbyt małą liczbę strażników, każdy może wejść na sale wystawowe nawet po godzinach zamknięcia wystawy.

Pożar w Ratuszu

Dziś wczesnie rano wybuchł pożar w Ratuszu miejskim. Na razie nie są znane przyczyny pożaru. Wiadomo jedynie, że ogień wybuchł na czwartym piętrze, na którym mieszczą się urządzenia do drukowania komunikatów miejskich. Prawdopodobnie był pusty, nie ma żadnych ofiar. Nie zdołano jeszcze oszacować strat materialnych.

Mieszkańcy Protestują

W dwóch oddzielnych wypadkach, okoliczni mieszkańcy protestowali przeciw budowie dwóch różnych obiektów.

W pierwszym wypadku mieszkańcy ulicy 95 w pobliżu Racine sprzeciwiają się budowie motelu. Twierdzą oni, że dzielnica ta położona jest zbyt daleko od ważnych dróg przecinających miasto, aby móc zainteresować podróżnych. Nowy motel może więc być bardziej atrakcyjny dla elementów niepożądanych w ich sąsiedztwie.

W drugim wypadku chodzi o budowę pola golfowego. Ma ono powstać w okolicy ulic 61 i Lake Shore Drive.

Nowe pole golfowe ma być wybudowane na terenach należących do Dystryktu Parków. Mieszkańcy twierdzą, że z parku korzystają bardziej inni ludzie niż ewentualni golfarze. Podkreśla się też fakt, że wybudowanie nowego pola golfowego może zagrażać rezerwatowi ptasiemu znajdującemu się w pobliżu.

Demonstracja Nazistów Kosztowała Nas \$175,000

Koszta środków bezpieczeństwa przedsięwziętych przez policję celem ochrony Collina i jego 22 nieumundurowanych współtowarzyszy wyniosła 175,000 dolarów. Sumę tę placą podatnicy za nadgodziny policjantów, za ich wyposażenie i transport. Podczas demonstracji aresztowane 72 osoby, ale w sumie uznano, że była ona spokojna. W tym czasie władze Skokie ujawniły, że koszt przygotowań do planowanego wczesniej marszu neonazistów w Skokie wyniósł ponad 13,000 dolarów.

Dwie Osoby Gina w Zderzeniu Dwóch Samochodów Na US 51

Irvington, Ill. (UPI) — Na szosie US 51 wydarzył się wczoraj wypadek, w wyniku którego zginęła kobieta i mężczyzna. Wypadek miał miejsce w pobliżu drogi Irvington Blacktop Rd. Zabici zostali, 30-letnia Mia Robertson z Centralii oraz 28-letni Roger Ward z Jacksonville.

6-letnia córka pani Robertson, Gina, znajduje się w stanie budzącym obawę w szpitalu St. Mary w Centralii, natomiast 21-letnia żona Ward'a, Joan, przebywa w szpitalu w stanie zadowalającym.

Władze policyjne stwierdziły, iż pani Robertson starała się zwolnić, gdy jadący przed nią samochód podał sygnał, iż skręca z szosy na Blacktop Rd. Nie udało się jej jednak przyhamować. Samochód wpadł w poślizg, zjechał w bok i zderzył się czołowo z autem Ward'a, nadjeżdżającym z przeciwnych stron.



METZ, FRANCJA. — Pierwsza w historii francuskiego lotnictwa kobiety — instruktorki w trakcie ćwiczeń z rekrutami. Są nimi (od lewej) — sierżant Beavais i Beland. (UPI)